

Л.И. Белина

Разговорный английский

для младших школьников

Учебное пособие

Москва
АСТ • Астрель
ВКТ Владимир

УДК 811.111(07)
ББК 81.2Англ-9
Б43

Дизайн обложки студии «Дикобраз»

Подписано в печать 27.04.2010. Формат 84x108¹/₃₂.
Усл. печ. л. 4,8. Доп. тираж 7000 экз. Заказ № 1339и.

Общероссийский классификатор продукции
ОК-005-93, том 2; 953005 – литература учебная

Санитарно-эпидемиологическое заключение
№ 77.99.60.953.Д.012280.10.09 от 20.10.2009 г.

Белина, Л.И.

Б43 **Разговорный английский для младших школьников: учеб. пособие / Л.И. Белина. – М.: Астрель: АСТ; Владимир: ВКТ, 2010. – 128 с.: ил.**

ISBN 978-5-17-061401-1 (ООО «Издательство АСТ»)

ISBN 978-5-271-24900-6 (ООО «Издательство Астрель»)

ISBN 978-5-226-01564-9 (ВКТ)

Книга включает оригинальные авторские тексты, которые даются параллельно на английском и русском языках. После английских текстов приводится перевод отдельных слов и выражений, которые могут представлять трудности для читателя. В приложениях в конце книги находится лексический материал, подобранный по темам, русско-английский словарь, включающий около 1300 наиболее употребительных английских слов и устойчивые выражения с ними.

Книга рассчитана на широкий круг читателей, изучающих английский язык, как в учебных заведениях, так и самостоятельно. Преподаватели, родители и воспитатели также могут использовать книгу в качестве учебного пособия для работы с детьми.

**УДК 811.111(07)
ББК 81.2Англ-9**

ISBN 978-5-17-061401-1
(ООО «Издательство АСТ»)

ISBN 978-5-271-24900-6
(ООО «Издательство Астрель»)

ISBN 978-5-226-01564-9 (ВКТ)

© Белина Л.И.

© ООО «Издательство Астрель»

CONTENTS

PREFACE	p. 5
About Myself	p. 6
My Family	p. 8
In the Morning	p. 10
I Say Good Night	p. 12
Spring	p. 14
Summer	p. 18
Autumn	p. 22
Winter	p. 26
My Friends	p. 28
We Play in the Garden	p. 30
We Go to the Forest	p. 32
We Go Shopping	p. 34
Pets	p. 36
Clothes	p. 40
My Birthday	p. 42
Books	p. 46
At the Zoo	p. 50
Our City	p. 52
We Travel	p. 54
I See the Sea	p. 56
We Go to the Doctor	p. 58
We Go to the Circus	p. 60
Our Flat	p. 62
In the Kitchen	p. 64
We Help Mother	p. 66
We Have Many Things at Home	p. 68
We Play Games	p. 70
We Go Sightseeing	p. 72
Library	p. 74
Cinema	p. 76

СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДИСЛОВИЕ	с. 5
О себе	с. 7
Моя семья	с. 9
Утром	с. 11
Я говорю «спокойной ночи»	с. 13
Весна	с. 15
Лето	с. 19
Осень	с. 23
Зима	с. 27
Мои друзья	с. 29
Мы играем в саду	с. 31
Мы идем в лес	с. 33
Мы отправляемся за покупками	с. 35
Домашние животные	с. 37
Одежда	с. 41
Мой день рождения	с. 43
Книги	с. 47
В зоопарке	с. 51
Наш город	с. 53
Мы путешествуем	с. 55
Я вижу море	с. 57
Мы идем к врачу	с. 59
Мы идем в цирк	с. 61
Наша квартира	с. 63
В кухне	с. 65
Мы помогаем маме	с. 67
У нас дома много вещей	с. 69
Мы играем в игры	с. 71
Мы осматриваем досто- примечательности	с. 73
Библиотека	с. 75
Кино	с. 77

CONTENTS**СОДЕРЖАНИЕ**

Theatre	p. 78
Museum	p. 80
Mary, Mimmy and Boo-Boo	p. 82

Театр	с. 79
Музей	с. 81
Мэри, Мимми и Бу-Бу	с. 83

SUPPLEMENTS

Alphabet	p. 88
Numerals	p. 89
Pronouns	p. 90
Adjectives	p. 91
Verbs	p. 92

ПРИЛОЖЕНИЯ

Алфавит	с. 88
Числительные	с. 89
Местоимения	с. 90
Прилагательные	с. 91
Глаголы	с. 92

Vocabulary	p. 93
Useful Expressions	p. 99
Topical Dictionary	p. 104
People	p. 104
Family	p. 105
Parts of the Body	p. 106
Toys	p. 106
Clothes	p. 108
Animals	p. 109
Birds	p. 111
Insects	p. 112
Plants	p. 112
Trees	p. 113
Flowers	p. 114
Fruit	p. 114
Berries	p. 115
Vegetables	p. 115
Food	p. 116
Furniture	p. 118
House	p. 119
Kitchen Utensils	p. 120
School	p. 121
City	p. 122
Transport	p. 123
Professions	p. 124
Needlework	p. 125
Tools	p. 126
Colours	p. 126

Словарь	с. 93
Полезные выражения	с. 99
Тематический словарь	с. 104
<i>Люди</i>	с. 104
<i>Семья</i>	с. 105
<i>Части тела</i>	с. 106
<i>Игрушки</i>	с. 106
<i>Одежда</i>	с. 108
<i>Животные</i>	с. 109
<i>Птицы</i>	с. 111
<i>Насекомые</i>	с. 112
<i>Растения</i>	с. 112
<i>Деревья</i>	с. 113
<i>Цветы</i>	с. 114
<i>Фрукты</i>	с. 114
<i>Ягоды</i>	с. 115
<i>Овощи</i>	с. 115
<i>Еда</i>	с. 116
<i>Мебель</i>	с. 118
<i>Дом</i>	с. 119
<i>Кухонная посуда</i>	с. 120
<i>Школа</i>	с. 121
<i>Город</i>	с. 122
<i>Транспорт</i>	с. 123
<i>Профессии</i>	с. 124
<i>Рукоделие</i>	с. 125
<i>Инструменты</i>	с. 126
<i>Цвета</i>	с. 126

ПРЕДИСЛОВИЕ

О чем бы мы ни хотели сказать, мы всегда говорим на какую-либо конкретную тему.

Всем известно, что популярность английских топики у старшеклассников вызывает естественную зависть у учеников младших классов. Поэтому топики на такие, например, бытовые темы, как **My Birthday, We Go to the Doctor, We Go Sightseeing, I See the Sea, We Go Shopping**, будут полезны ВСЕМ! Тем более, что они написаны в увлекательно-занимательном жанре.

Все темы изложены на простом и поэтому доступном английском языке.

При изучении учебного материала рекомендуется запоминать:

- словосочетания (а не отдельные слова);
- устойчивые выражения, характерные для начального этапа обучения;
- законченные предложения или фразы;
- вопросы и возможные варианты ответов.

С помощью этой книги учащиеся младших классов смогут улучшить свои школьные знания английского языка.

Предлагаемые в книге краткие диалоги (в вопросно-ответной форме) максимально приближены к естественной разговорной английской речи. Их полезно как можно чаще использовать при беседах с друзьями (и родителями), чтобы быстрее научиться правильно задавать вопросы и отвечать на них.

Надеемся, что родителям наши топики тоже понравятся: они смогут сами учиться говорить по-английски, станут получать удовольствие от общения на этом языке со своими детьми, а также с друзьями и родными.

С наилучшими пожеланиями успехов в освоении топики, представленных в этой книге.

Автор

ABOUT MYSELF

ABOUT MYSELF

Hello, I am Mary. I am seven. I have grey eyes and fair hair. Today I have a red dress, white socks and black shoes on. I have a pink ribbon in my hair. I like pink, white and blue ribbons. I also like books, ice-cream and sweets.

* * *

- What is your name?
- My name is Mary.
- How old are you?
- I am seven.
- Do you like sweets and ice-cream?
- Yes, I like sweets and ice-cream very much.



Hi, everybody!
I am Boo-Boo.
Today I have a pink
T-shirt and blue
shorts on.
I am very clever and
attractive!



I am seven. – Мне семь (лет).
grey [greɪ] серый
eyes [aɪz] глаза
fair hair – светлые волосы
today [tə'deɪ] сегодня
socks [sɒks] носки

ribbon ['rɪbən] лента
I also like – Я также люблю
Hi, everybody! – Привет всем!
clever ['klevə] умный
attractive [ə'træktɪv] привлека-
тельный

О себе

Привет. Я Мэри. Мне 7 лет. У меня серые глаза и светлые волосы. Сегодня на мне красное платье, белые носки и черные туфли. У меня на голове розовый бант. Я люблю розовые, белые и голубые ленточки. Я также люблю книги, мороженое и конфеты (сладости).

- Как тебя зовут?
- Меня зовут Мэри.
- Сколько тебе лет?
- Мне семь (лет).
- Ты любишь конфеты и мороженое?
- Да, я очень люблю конфеты и мороженое.



Всем привет!
Я Бу-Бу.
Сегодня на мне розовая футболка и голубые шорты.
Я очень умный и привлекательный!



MY FAMILY

MY FAMILY

My Mummy is beautiful and kind. I love her. My Daddy is tall and strong. I love him, too. He brings me books, pens and pencils because I like to read and draw.

My brother Tom is ten. He goes to school. He likes to play football with his friends. Sometimes he eats all my sweets and sometimes he brings me ice-cream.

My Granny is always with me. She tells me fairy-tales and goes to the park with me.

* * *

- Is your mother kind?
- Yes, she is very kind.
- Does your father bring you books and pencils?
- Yes, my father brings me books, pencils and pens.
- Have you a brother?
- Yes, I have a brother.
- What is his name?
- His name is Tom.
- How old is he?
- He is ten.



This is my sister Mimmy.
She has beautiful eyes and
a nice yellow dress.
She is also very clever.



Mummy – Mum – **mother** – мама
Daddy – Dad – **father** – папа
Granny – **Grandmother** – бабушка
brother ['brʌðə] брат
beautiful ['bjʊ:təfʊl] красивый
kind [kaɪnd] добрый

strong [strɒŋ] сильный
bring [brɪŋ] приносить
because [bi'kɔ:z] потому что
goes to school – ходит в школу
always with me – всегда со мной
fairy-tale ['feəri:teɪl] сказка

Моя семья

Моя мама красивая и добрая. Я люблю ее. Мой папа высокий и сильный. Я его тоже люблю. Он приносит мне книги, ручки и карандаши, потому что я люблю читать и рисовать.

Моему брату Тому 10 лет. Он ходит в школу. Он любит играть в футбол с друзьями. Иногда он съест все мои конфеты, а иногда приносит мне мороженое.

Моя бабушка всегда со мной. Она рассказывает мне сказки и ходит со мной в парк.

* * *

- Твоя мама добрая?
- Да, она очень добрая.
- Папа приносит тебе книги и карандаши?
- Да, папа приносит мне книги, карандаши и ручки.
- У тебя есть брат?
- Да, у меня есть брат.
- Как его зовут?
- Его зовут Том.
- Сколько ему лет?
- Ему десять (лет).



Это моя сестра Мимми.
У нее очень красивые глаза и
миленькое желтое платье.
Она тоже очень умная.



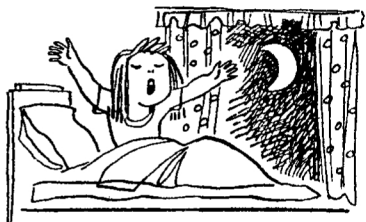
IN THE MORNING

I wake up very early, when the sun appears and the birds begin to sing. I say good morning to Mummy, Daddy, and Granny. I say good morning to my doll Nelly and my teddy bear. Then I make my bed and wash my hands and face. After breakfast my parents go to their work. Granny and I go for a walk. We usually go to the park, for it is very nice and quiet there. I play with children and Granny sits on a bench and reads.

* * *

- Do you get up early?
- Yes, quite early.
- At what time do you get up?
- I usually get up at seven or eight.
- Do you brush your teeth?
- Naturally. I brush them with a tooth-brush and tooth-paste.
- When do you have breakfast?
- I have breakfast at about eight thirty.

* * *



If you don't run,
If you don't jump,
You will be lazy,
Weak and plump...

wake up ['weɪkʌp] просыпаться
appear [ə'piə] появляться
quiet ['kwaɪət] тихо
bench [bentʃ] скамейка
quite early — довольно рано

tooth-paste ['tu:θpeɪst] зубная па-
ста
lazy ['leɪzi] ленивый
weak [wi:k] слабый
plump [plʌmp] полный

Утром...

Я просыпаюсь очень рано — когда появляется солнышко и начинают петь птицы. Я говорю «Доброе утро» маме, папе и бабушке. Я говорю «Доброе утро» моей кукле Нелли и плюшевому медвежонку. Затем я застилаю постель и умываюсь. После завтрака мои родители уходят на работу. Мы с бабушкой идем гулять. Мы обычно идем (ходим) в парк, потому что там очень красиво и тихо. Я играю с друзьями, а бабушка сидит на скамейке и читает.

* * *

Ты встаешь рано?

Да, довольно рано.

Во сколько (в который час) ты встаешь?

Я обычно встаю в 7 или 8 (часов).

Ты чистишь зубы?

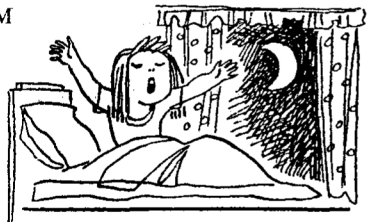
Естественно (конечно). Я чищу их щеткой с зубной пастой.

Во сколько ты завтракаешь?

Я завтракаю приблизительно в половине девятого.

* * *

Если не будешь бегать,
Если не будешь прыгать,
Будешь ленивым, слабым
и толстым.



I SAY GOOD NIGHT...

I SAY GOOD NIGHT...

This is my bed. I sleep in it. My doll Nelly sleeps in it too. My teddy bear sleeps on the chair. It is nine o'clock. It is time to go to bed. Good night, Mum; good night, Dad. They kiss me and I go to bed. Granny tells me a story. I see a little star in the dark blue sky. I see the beautiful yellow Moon. They wish me good night, too.

* * *

- Where do you sleep?
- I sleep in my room.
- When do you go to bed?
- I usually go to bed at nine.
- Does Granny tell you a story?
- Sometimes. I like her stories and tales.
- Do you see the Moon and the stars?
- Yes, I do. They wish me good night.



* * *



Sleep, my little
Teddy bear.
Toys are sleeping
Here and there.
Lullaby,
Lullaby,
We are with you –
Stars and I...

good night – спокойной ночи
kiss [kɪs] целовать
star [stɑ:] звезда

moon [mu:n] луна
wish [wɪʃ] желать

Я говорю «спокойной ночи»...

Вот моя кровать. Я сплю в ней. Моя кукла Нелли тоже спит в ней. Мой медвежонок спит на стуле. Девять часов. Пора ложиться спать. Спокойной ночи, мамочка, спокойной ночи, папочка. Они целуют меня, и я ложусь спать.

Бабушка рассказывает мне сказку. Я вижу маленькую звезду в темно-синем небе. Я вижу красивую желтую Луну. Они тоже желают мне спокойной ночи.

Где ты спишь?

Я сплю в своей комнате.

Во сколько ты ложишься спать?

Обычно я ложусь спать в девять.

Бабушка рассказывает тебе сказку?

Иногда. Я люблю ее рассказы и сказки.

Ты видишь луну и звезды?

Да, вижу. Они желают мне спокойной ночи.



Спи, мой маленький медвежонок.

Игрушки спят тут и там (повсюду).

Бюю-бай,

Бюю-бай,

Мы с тобой —

Звезды... и я...



SPRING

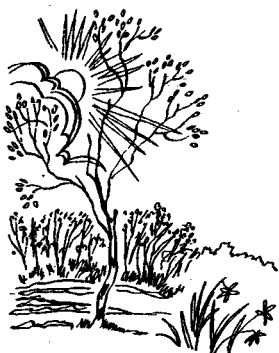
SPRING

The snow melts, and big puddles appear in our yard. I put on rubber boots and walk in the puddles. It's such fun! I splash in them when nobody sees. The drops of water sparkle in the sun.

When the sky is bright blue, and the sun warms your cheeks, and you see puddles in your yard or street, you know it is spring... Soon buds and then light green leaves and grass will appear, and birds will return from faraway countries.

* * *

- Is spring beautiful?
- Very beautiful.
- What colour is the sky in spring?
- Usually it is blue. But sometimes it rains, and the sky becomes grey.
- Are people gay in spring?
- Yes, they are gay and smily in spring.
- Does light green grass appear in March?
- Yes, usually light green grass and leaves appear in March.



snow [snəʊ] снег
melt [melt] таять
puddle ['pʌdl] лужа
It's such fun! — Это так весело!
splash [splæʃ] шлепать по воде,
брызгаться
sparkle ['spɑ:kəl] сверкать

warm [wɔ:m] греть, согревать
bud [bʌd] почка (на ветвях)
appear [ə'piə] появляться
return [rɪ'tɜ:n] возвращаться
faraway countries — дальние страны
smily ['smail] улыбчивый

Весна

Снег тает, и большие лужи появляются в нашем дворе. Я надеваю резиновые сапоги и хожу по лужам. Это так весело! Когда никто не видит, я шлепаю по воде ногами. Капельки воды сверкают на солнце.

Когда небо ярко-голубое, и солнце согревает щеки, и ты видишь лужи во дворе или на улице — это означает, что наступила весна. Вскоре появятся почки, затем светло-зеленые листочки и трава, и птицы возвратятся из дальних стран.

Весна красивая?

Очень красивая.

Какого цвета небо весной?

Обычно оно голубое. Но иногда идет дождь, и оно становится серым.

Люди весной радостны?

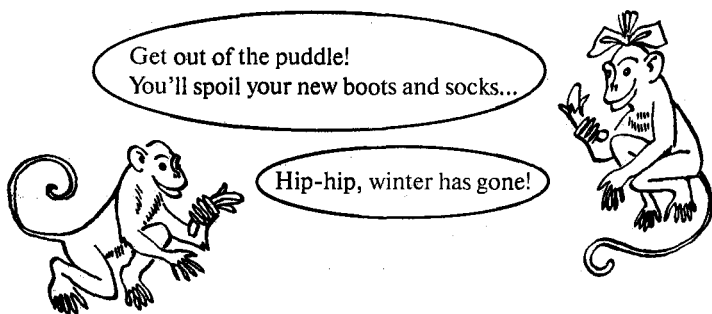
Да, люди весной радостные и улыбчивые.

В марте появляется светло-зеленая трава?

Да, обычно светло-зеленая травка и листья появляются в марте.



SPRING



Insert blanks to form a word on the topic "SPRING".

M T

P S

R R B S

S H

S G

B S

L S

G S

F Y C S

S Y

W M

Make up sentences using the following words:

1. on, rubber, I, and, in, the, walk, boots, put, puddles.
2. colour, the, is, in, sky, What, spring?
3. appear, light, grass, Usually, green, in, and, leaves, March.
4. from, will, faraway, return, Birds, countries.
5. in, drops, The, of, sparkle, the, water, sun.



Вылезай из лужи! Ты испортишь свои новые сапожки и носочки!

Гип-гип (ура!)
Зима закончилась!



Напиши английские слова по теме «Весна».

Подсказка:

тягть

лужи

резиновые сапоги

шлепать

весна

почки

листочки

трава

дальние страны

улыбчивый

согреть

Составь предложения из следующих слов:

Подсказка:

1. Я надеваю резиновые сапоги и хожу по лужам.
2. Какого цвета небо весной?
3. Обычно светло-зеленая травка и листья появляются в марте.
4. Птицы возвратятся из дальних стран.
5. Капельки воды сверкают на солнце.

SUMMER

SUMMER

Hurray! Summer is here at last! Summer is grass, flowers, birds, the bright sun and a lot of berries, fruit, and vegetables.

We swim, get sunburnt, and drink lemonade and coke. Then we go to our summer house. We grow vegetables and flowers. Sometimes we gather mushrooms and berries in the forest.

Summer is wonderful! It is beautiful and bright!

* * *

- Which is your favourite season?
- Summer.
- Do you like to swim?
- Yes, I like to swim very much.
- Where do you swim?
- In the river.
- Can you swim well?
- Quite well.
- What colour is summer?
- It is many-coloured and bright.



hurray! [hʊ'rei] ура!
at last [ət'lɑ:st] наконец
a lot of berries – много ягод

get sunburnt – загорать
grow [grəʊ] выращивать
mushroom ['mʌʃrʊm] гриб

Лето

Ура! Наконец наступило лето! Лето — это трава, цветы, яркое солнце и много ягод, фруктов и овощей.

Мы плаваем, загораем и пьем лимонад и кока-колу. Затем мы уезжаем на дачу. Мы выращиваем овощи и цветы. Иногда мы собираем грибы и ягоды в лесу.

Лето прекрасно! Оно красивое и яркое!

* * *

— Какое твое любимое время года?

— Лето.

Ты любишь плавать?

— Да, я очень люблю плавать.

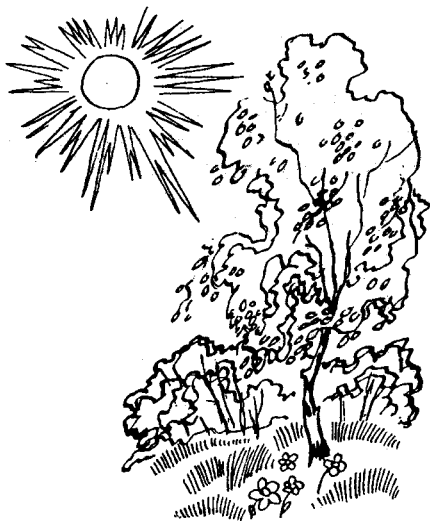
— Где ты плаваешь?

— В реке.
Ты хорошо плаваешь?

— Неплохо.

Какого цвета лето?

Оно разноцветное и яркое.





Я не умею плавать!
Я боюсь воды...
Помогите кто-нибудь!



Бедный Бу-Бу...

Напиши английские слова по теме «Лето».

Подсказка:

лето

цветы

ягоды

фрукты

плавать

загорать

овощи

грибы

любимое время года

разноцветный

Составь предложения из следующих слов:

Подсказка:

1. Мы плаваем, загораем и пьем лимонад.
2. Иногда мы собираем грибы и ягоды в лесу.
3. Какое твое любимое время года?
4. Я плаваю в реке.
5. Лето разноцветное и яркое.

AUTUMN

AUTUMN

The days become shorter and cooler. We can't swim any more. Children go to school.

The first yellow leaves appear on poplars, then on maples and birches. Soon all the leaves will be yellow, red and orange. They will fall to the ground. The yards will be like a big yellow carpet.

You walk and the leaves rustle under your feet. I think autumn is beautiful but a little bit sad...

* * *

- What colour are the leaves in autumn?
- They are yellow, orange and red.
- Does it rain in autumn?
- Yes, it rains very often.
- Do the days become shorter or longer?
- They become shorter.
- Do you like autumn?
- Yes, I do, but I like summer more.



become shorter and cooler – становятся короче и прохладнее
poplar ['pɒplə] тополь
maple ['meɪpl] клен
birch ['bɜ:tʃ] береза
carpet ['kɑ:pɪt] ковер

rustle [rʌsl] шуршать
sad [sæd] печальный
very often – очень часто
Let's hang them back. – Давай повесим их обратно.
branch [brɑ:ntʃ] ветка

Осень

Дни становятся короче и прохладней. Плавать уже нельзя! Дети идут в школу.

Первые желтые листья появляются на тополях, потом на кленах и березах. Скоро все листочки станут желтыми, красными и оранжевыми. Они опадут на землю. Дворы станут похожими на огромными желтый ковер.

Гуляешь — и листья шуршат под ногами. Я думаю, что осень красива, но немного печальна...

* * *

Какого цвета осенью листья?

Они желтые, оранжевые и красные.

Осенью идет дождь?

Да, осенью очень часто бывает дождь.

А дни становятся короче или длиннее?

Они становятся короче.

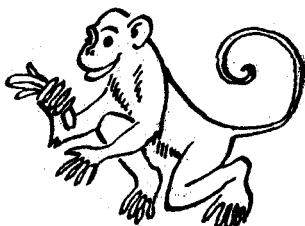
Ты любишь осень?

Да, но я больше люблю лето.



AUTUMN

Rustle, rustle, rustle...
The leaves are so beautiful!
Let's hang them back
on the branches...

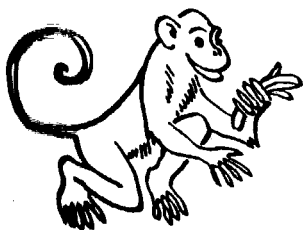


The leaves grew orange,
Yellow, brown.
The trees look like a
Golden crown.
The heavy sky and
Weeping clouds –
A farewell in
Nature sounds.

So, farewell,
But not for long.
Appear again in
Bright spring song!

grew orange – стали оранжевыми
golden crown – золотая корона
weeping clouds – рыдающие тучи
farewell ['feəwel] прощание

sound [saʊnd] звук
but not for long – но ненадолго
appear [ə'piə] появляться
in bright spring song – в яркой весенней песне.



Шуршат, шуршат... Шуршат...
Листья такие красивые!
Давай повесим их обратно --
на ветки...

Листья пожелтели,
Покоричневели —
Деревья золотые
Короны надели...
Серое небо и
Туч рыдание,
Словно в Природе
Листьев прощание.

Ну что же...
Прощайте!
Но лишь до весны
Вернитесь весной —
Ярки, зелены...

WINTER

WINTER

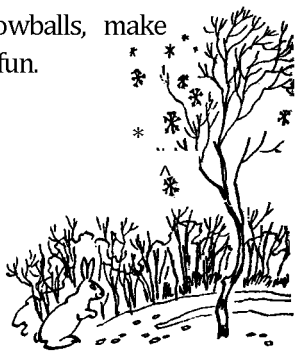
Winter... It seems, that the whole world is covered with snow. Even the sky is almost white.

Father and I play snowballs and make a big snowman. Some boys and girls skate, others — ski.

I cannot ski or skate. I take my sledge and sleigh with my friends... Then we run home and drink warm tea or milk. It is very cosy and nice at home in cold and frosty days!

I like to look at snowflakes. They dance and whirl in the air.

- Do you like winter?
- Of course, I do. We play snowballs, make snowmen, sleigh and have much fun.
- What colour is winter?
- It is white.
- Do you like to skate?
- Unfortunately, I can't skate yet.
- Can you ski?
- A little bit.



We are all snowmen...

It seems that... — Кажется, что...
almost ['ɔ:lmeʊst] почти
snowballs ['snəʊbɔ:lz]
] снежки
snowman ['snəʊmən] снеговик
skate [skeɪt] кататься на коньках
ski [ski:] кататься на лыжах

sledge [sleɪdʒ] сани
sleigh [sleɪ] кататься на санях
frosty ['frɒsti] морозный
cosy ['kəʊzi] уютно
whirl [wɜ:l] кружиться
unfortunately [ʌn'fɔ:tʃnɪtli] к сожалению

Зима

Зима ... Создается впечатление, что весь мир покрыт снегом. Даже небо почти белое.

Мы с папой играем в снежки и лепим большого снеговика. Некоторые мальчики и девочки катаются на коньках, другие — на лыжах.

Я не умею кататься на коньках и лыжах. Я беру санки и катаюсь на них с друзьями ... Затем мы мчимся домой и пьем теплый чай или молоко. Дома очень уютно и приятно в холодные и морозные дни.

И люблю смотреть на снежинки. Они танцуют и кружатся в воздухе.

Ты любишь зиму?

Конечно. Мы играем в снежки, лепим снеговиков, катаемся на санках, и нам очень весело.

Какого цвета зима?

Белая.

Ты любишь кататься на коньках?

К сожалению, я еще не умею кататься на коньках.

А на лыжах?

Немного.



Мы все — снеговики...

MY FRIENDS

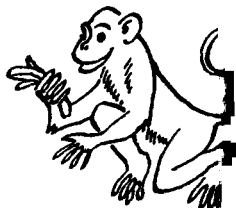
Who is a good friend? It is a boy or a girl with whom I like to play, run and jump and to whom I can tell all my secrets. I can also invite my friends to my birthday party or go to the cinema with them. I can show them my pet or my favourite toy and book. I have two very good friends — Helen and John. John is very serious He reads a lot. Helen is merry and kind. Sometimes we go together to the park or play in the garden. Granny goes to the park with us.

* * *

- Do you have good friends?
- Yes, I have two good friends — Helen and John.
- Do you like to play with them?
- Naturally.
- Do your friends invite you to their birthday parties?
- Usually they invite me and my cousins.



And my best friends are Relly, the squirrel, Rab, the rabbit, and the old tortoise — Tony. Sometimes — Hedgy, the hedgehog, also plays with us, but usually he is very busy.



all my secrets — все свои секреты
 invite [in'vaɪt] приглашать
 very serious — очень серьезный
 kind [kaɪnd] добрый

naturally ['nætʃrəli] естественно
 cousin ['kʌzn] кузен, кузина (двоюродный брат, двоюродная сестра)

Мои друзья

Кто такой хороший друг? Это мальчик или девочка, с которыми мне приятно играть, бегать и прыгать и кому я могу рассказать все свои секреты. Я также могу пригласить своих друзей на день рождения или пойти с ними в кино. Я могу показать им свою кошку, любимую игрушку и книгу.

У меня два хороших друга - Джон и Хелен. Джон очень серьезный. Он много читает. Хелен веселая и добрая. Иногда мы вместе ходим в парк или играем в саду. Бабушка ходит в парк с нами.

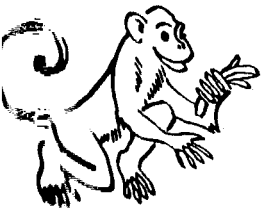
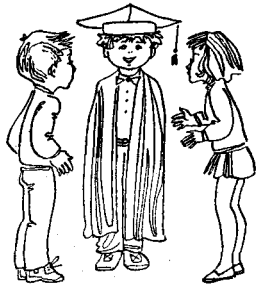
У тебя хорошие друзья?

Да, у меня два хороших друга Хелен и Джон.

Ты любишь играть с ними?

Естественно.

Твои друзья приглашают тебя на свой день рождения? Обычно они приглашают меня и моих двоюродных сестер.



А мои лучшие друзья — белочка Рэли, кролик Рэб и старая черепаха Тони. Иногда ежик Хэджи тоже играет с нами, но обычно он очень занят.

WE PLAY IN THE GARDEN

We play in the garden. I run. Helen runs, too. She runs faster. Jane is the fastest — she gets to the door of the house first. We are happy. We laugh and jump. Now we know that Jane is the fastest and I am the slowest.

We also play ball and roller-skate. We like to roller-skate very much.

- Who is faster, you or Helen?
- Helen is faster.
- Who is taller, Helen or Jane?
- Jane is taller. She is the tallest girl in our class.
- Do you like to roller-skate?
- I think, all children like to do that. It is interesting

fast - faster — the fastest

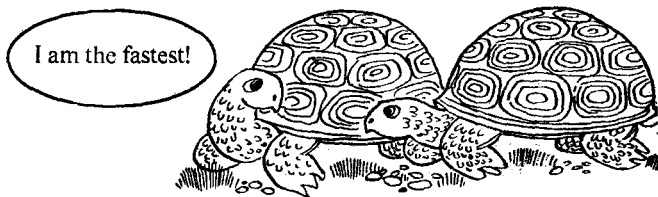
быстрый — быстрее — самый быстрый

slow — slower — the slowest

медленный — медленнее — самый медленный

tall - taller — the tallest

высокий — выше — самый высокий



roller-skate ['rɒləskeɪt] — катать — It is interesting. — Это интересно!
ся на роликах

Мы играем в саду

Мы играем по двору. Я бегаю. Хелен тоже бежит. Она бежит быстрее меня. Джейн бежит быстрее всех, она добежит до двери дома первой. Мы рады. Мы смеёмся и прыгаем. Теперь мы знаем, что Джейн бежит быстрее всех, а я — медленнее всех.

Ещё мы играем в мяч и катаемся на роликах. Мы очень любим кататься на роликах.

Кто бежит быстрее — ты или Хелен?

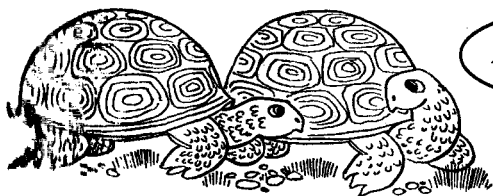
Она бежит быстрее.

Кто выше ростом — Хелен или Джейн?

Джейн выше. Она самая высокая девочка в классе.

Ты любишь кататься на роликах?

Думаю, что все дети это любят. Это интересно.



Я самый быстрый!

WE GO TO THE FOREST

WE GO TO THE FOREST

We go to the forest with my parents. It is like a very big park with thousands and millions of trees everywhere. We gather mushrooms and berries and listen to birds. They sing their songs. We see a little lawn, full of camomiles and bluebells. We decide to have a rest I eat sandwiches and fall asleep. When I wake up, I cannot understand where I am. It is like Wonderland, calm and beautiful.

- Do you like to go to the forest?
- Of course. It is very nice there.
- Do you gather mushrooms in the forest?
- Sometimes.
- Are there many berries in the forest?
- Very many. They are nice and tasty.



Merry, merry, merry
Little red round berry.
One for you
And one for me,
They're as sweet
As sweet can be...

Tweet-tweet,
tweet-tweet.
Tweet-tweet,
tweet-tweet.
These berries
are sour,
They can't be
sweet...



forest ['fɒrɪst] лес
thousand ['θaʊzənd] тысяча
everywhere ['evriweə] повсюду
We gather mushrooms. — Мы собираем грибы,
berry ['berɪ] ягода
lawn [lɔ:n] поляна

bluebell ['blu:bɛl] колокольчик,
decide [dɪ'saɪd] решать
have a rest — отдыхать
understand [ˌʌndə'stænd] понимать
Wonderland ['wʌndəlænd] Страна чудес
calm [kɑ:m] спокойный

Мы идем в лес

Мы ходим в лес с родителями. Он похож на огромный парк с тысячами и миллионами деревьев повсюду. Мы собираем грибы и ягоды и слушаем птиц. Они поют свои песни. Мы видим небольшую полянку, полную ромашек и колокольчиков. Мы решаем отдохнуть. Я ем бутерброды и засыпаю. Проснувшись, я не могу понять, где я. Такое чувство, что попала в Страну чудес, спокойную и прекрасную.

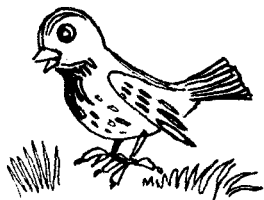
Ты любишь ходить в лес?
Конечно. Там очень красиво.
Вы собираете грибы в лесу?
Иногда.
В лесу много ягод?
Очень много. Они красивые и вкусные.



Весело, весело, весело.
Вот маленькая красная
Круглая ягодка.
Одна тебе,
Одна мне.
Вкуснее нее не бывает.



Чик-чирик,
Чик-чирик...
Эти ягоды кислые —
Они не могут
быть сладкими.

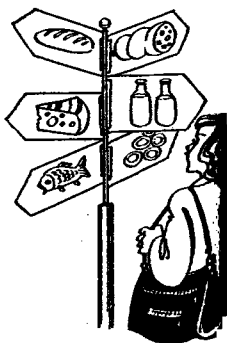


WE GO SHOPPING

WE GO SHOPPING

Mummy wants to buy bread, milk, and meat. She takes a big bag and puts her coat on. I want to go with her. We go together. I like shops. We enter the provision (food) shop. Mummy wants to buy meat. Why do grown-ups like meat so much? It is much better to buy biscuits or chocolate. I ask Mummy to buy chocolate. Then we buy milk, cheese, and curds.

After that we go to the market and buy cabbage, potatoes, and tomatoes. We don't buy cucumbers. We have cucumbers at home.



- Do you like to go shopping?
- Yes, I do.
- Does your mother buy cheese and curds?
- Yes, she does.
- What else does she buy?
- She buys meat and vegetables.
- Do you buy cucumbers?
- No, we don't. We have cucumbers at home.

One banana, two bananas,
Three bananas, four.
I will eat them
Very quickly
Then I'll have
Some more...



together [tə'geðə] вместе
enter ['entə] входить
provision (food) shop [prə'vɪzən ʃɒp]
гастроном
grown-up ['grəʊnpʌp] взрослый

curds [kɜ:dz] творог
cabbage ['kæbɪdʒ] капуста
tomato [tə'mɑ:təʊ] помидор
potato [pə'teɪtəʊ] картофель
cucumber ['kju:kʌmbə] огурец

МЫ ОТПРАВЛЯЕМСЯ ЗА ПОКУПКАМИ

Мы отправляемся за покупками

Мама хочет купить хлеб, молоко и мясо. Она берет большую сумку и надевает пальто. Мне хочется пойти с ней. Мы идем вместе. Я люблю магазины. Мы входим в продуктовый магазин. Мама хочет купить мясо. Почему взрослые так любят мясо? Гораздо лучше купить печенье или шоколад. Я прошу маму купить шоколад. Затем мы покупаем молоко, сыр и творог.

После этого мы идем на рынок и покупаем капусту, картошку и помидоры. Огурцов мы не покупаем. Огурцы у нас есть дома.

Ты любишь делать покупки?

Да, люблю.

Твоя мама покупает сыр и творог?

Да, покупает.

Что еще она покупает?

Она покупает мясо и овощи.

Вы покупаете огурцы?

Нет, не покупаем. Огурцы у нас есть дома.



Один банан.
Второй банан.
Третий и четвертый.
Я съем их очень быстро,
Затем поем еще...

PETS

PETS

Many people have pets. We have a dog. It is small, white, and fluffy.

Our neighbours have a big black one. It pokes its nose everywhere and barks early in the morning. It wakes me up.

My friend has a cat. It purrs, and meows, and like milk.

My cousin has a green parrot. It says several words. My friend teaches it to speak.



* * *

- Have you a pet at home?
- Yes, I have a little white dog.
- Do you go for a walk with it?
- Of course. Two or three times a day.
- Have you a cat at home?
- No, I haven't. I haven't a cat. I have a dog.

people [pi:pl] люди

neighbour ['neibə] сосед, соседка

It pokes its nose everywhere. — Она всюду сует свой нос.

bark [bɑ: k] лаять

It wakes me up. - Она будит меня.

purrr [pɜ:ɹ] мурлыкать

several ['sevrəl] несколько

teach [ti: tʃ] учить, обучать

haven't = have not

croak-croak — ква-ква

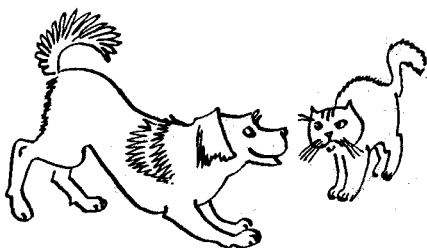
Домашние животные

Домашние животные есть у многих людей. У нас есть собака. Она маленькая, беленькая и пушистая.

У наших соседей — большая черная собака. Она всюду сует свой нос и лает рано утром. Она будит меня.

У моей подруги — кошка. Она урчит, мяукает и любит молоко.

У моего двоюродного брата есть зеленый попугай. Он говорит несколько слов. Мой друг учит его говорить.



У тебя есть домашний любимец?

Да, у меня есть маленькая белая собачка.

Ты гуляешь с ней?

Конечно. Два-три раза в день.

У тебя дома есть кошка?

Нет. У меня нет кошки. У меня есть собака.

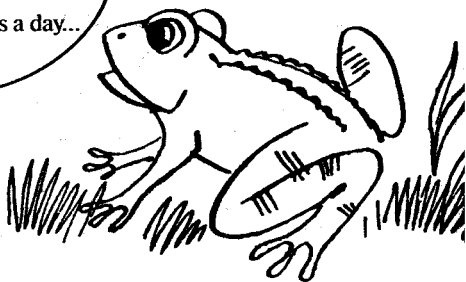


PETS

We go for a walk
Two or three times a day
To be strong and healthy
And merry and gay...



Croak-croak,
Croak-croak,
To be merry and gay...
Croak-croak,
Croak-croak,
Two or three times a day...

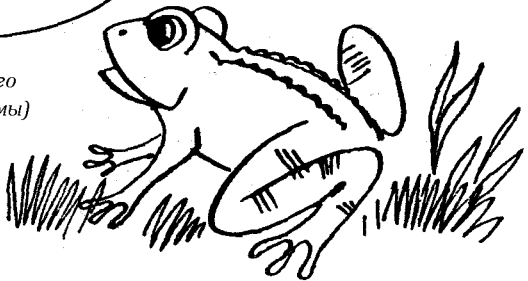


Мы ходим на прогулку
2-3 раза в день.
Чтобы быть сильными, здоровыми
И веселыми — нам не лень.



Ква ква; ква-ква,
Чтоб веселыми быть...
Ква ква, ква-ква,
2-3 раза гулять не забыть

*(фраза немного
изменяется ради рифмы)*



CLOTHES

CLOTHES

It is a warm day. I put shorts, a T-shirt, and sandals on. I wear shorts or jeans, when I play ball or ride a bicycle. In summer I also wear light dresses or a blouse and a skirt

In spring and autumn I wear a raincoat or a coat and shoes. Sometimes I carry an umbrella

In winter I put on a fur coat, a knitted hat, a scarf, and warm mittens. I have warm black boots for frosty days.



— What do you usually wear in summer?

— I usually wear shorts and T-shirts or a light dress.

— Do you wear a coat or a raincoat in autumn?

— I usually wear a raincoat,

— When do you wear a hat and a scarf?

— I wear a hat and a scarf in winter.



I always take an umbrella, when it rains...

shorts [ʃɔ:ts] шорты

T-shirt ['ti:ʃɜ:t] футболка

I ride a bicycle. — Я катаюсь на велосипеде.

light dress — легкое платье

raincoat ['reɪnkəʊt] плащ

coat [kəʊt] пальто

fur coat [fɜ:kəʊt] шуба

umbrella [ʌm'brɛlə] зонтик

knitted hat — вязаная шапка

scarf [ska:f] шарф

mitten [mɪtn] варежка

ОДЕЖДА

День теплый. Я надеваю шорты, футболку и босоножки (сандалии). Я надеваю шорты или джинсы, когда играю в мяч или катаюсь на велосипеде. Летом я также ношу легкое платье или кофточку с юбкой.

Весной и осенью я надеваю плащ или пальто и ботинки. Иногда я беру с собой зонтик.

Зимой я надеваю шубу, вязаную шапку, шарф и теплые варежки. У меня есть теплые черные сапоги для морозных дней.

Что ты обычно носишь
летом?

Я обычно ношу футболки и шорты или лёгкое платье.

Осенью ты носишь
плащ или пальто?

Я обычно ношу плащ.

Когда ты носишь шапку и шарф?

Я ношу шапку и шарф
зимой.

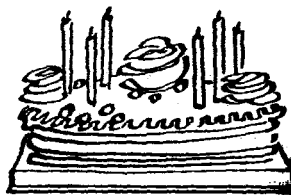


Я всегда беру с собой зонт,
если идет дождь...

MY BIRTHDAY

Today is my birthday. I am happy and gay. I can eat a very big piece of cake, and nobody will say that I'll have a stomachache. I can eat many sweets and do anything I want to, because it is my birthday at last. My parents will give me presents. Granny and my brother will also give me presents, and everybody will smile and love me. It is a wonderful day! And then it will end, and I will wait a whole year for my next birthday...

- Whose birthday is it?
- It is Mary's birthday.
- Don't forget to say: Happy Birthday!
- I'll say: Happy Birthday, dear Mary. Many happy returns of the day!
- Did Ann and Helen come to your birthday party?
- Yes, they did. They brought me two books and a doll.
- Oh, I see. How nice.



birthday ['bɜ:θdeɪ] день рождения
 nobody will say — никто не скажет
 stomachache ['stʌməkeɪk] боль в
 животе
 anything I want to — все, что я хочу
 at last — наконец

present ['preznt] подарок
 it will end — он закончится
 I'll = I will
 wait [weɪt] ждать
 a whole year — целый год

Мой день рождения

Сегодня мой день рождения. Я счастлива и рада. Я могу съесть очень большой кусок торта, и никто не станет говорить, что у меня (от этого) заболит живот. Я могу съесть много конфет и делать все, что мне хочется, потому что это мой день рождения, наконец. Родители сделают мне подарки. Бабушка и мой брат тоже подарят мне подарки, и все будут улыбаться и любить меня. Это замечательный день! Затем этот день закончится, и я буду ждать целый год, когда наступит следующий день рождения...

* * *

Чей это день рождения?

Это Мэрин день рождения.

Не забудь сказать: С днем рождения!

Я скажу: С днем рождения, дорогая Мэри. Много счастливых тебе дней рождения!

Энн и Хелен пришли на твой день рождения?

Да. Они принесли мне две книги и куклу.

О, понятно, отлично.



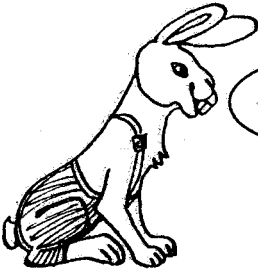
MY BIRTHDAY



...And I like birthdays and cakes...

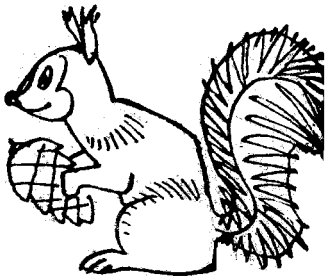


Happy birthday, Boo-Boo...



I like you, Boo-Boo...

Here is a present for you, Boo-Boo...



МОЙ ДЕНЬ РОЖДЕНИЯ

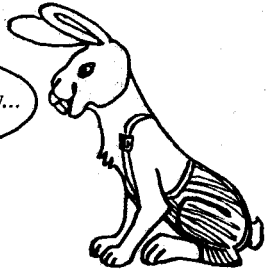
...И я люблю дни рождения и торты...



С днем рождения, Бу-Бу...



Я люблю тебя, Бу-Бу...



Вот тебе подарок,
Бу-Бу...



BOOKS

I like to read I have many books about boys and girls, plants, cats, dogs, and other animals. I also have books about dwarves, rabbits, fairies, kings, and queens.

Sometimes I look through my mother's magazines and novels. I like to look at the pictures.

Father has many books, too, but I don't understand some of them yet

...

- Did you read *Alice in Wonderland*?
- Yes, I did I like it
- Have you any books about animals?
- Only two. You can read them, if you want to.
- I'd love to. I like to read about animals and plants.



about [ə'baʊt] о (об)
 animal ['æniməl] животное
 plant [plɑ:nt] растение
 dwarf [dwa:ɹ] гном
 fairy ['færi] фея
 I look through — Я просматриваю

magazine [ˌmæɡə'zi:n] журнал
 novel ['nɒvəl] роман
 some of them - некоторые из них
 yet [jet] еще
 I'd = I would

Книги

Я люблю читать. У меня есть много книг о мальчиках и девочках, растениях, кошках, собаках и других животных. У меня также есть книги о гномах, зайцах, феях, королях и королевах. Иногда я просматриваю мамины журналы и романы. Я люблю рассматривать картинки.

У папы тоже много книг, но я еще не понимаю некоторые из них.



Ты читала книгу «Алиса в Стране Чудес?»

Да, читала. Она мне нравится.

У тебя есть книги о животных?

Только две. Можешь почитать их, если хочешь.

Мне бы очень хотелось. Я люблю читать о животных и растениях.

BOOKS



Mimmy, do you like to read?


I like to read about love.




What is love?

It is when you like somebody even more than a banana.

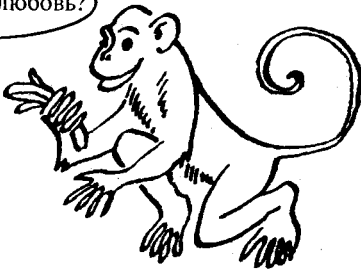





Мимми, ты любишь читать?



Я люблю читать про любовь.



А что такое любовь?



Это когда любишь кого-то даже больше, чем банан.

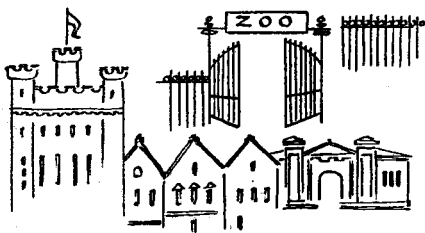
AT THE ZOO

AT THE ZOO

Have you ever been to the Zoo? There are so many animals there! Tigers, lions, giraffes, elephants, monkeys, bears, camels... I've never seen so many in my life, and I am seven already!

You should go to the Zoo. It is striking!

You will see a peacock, many parrots, and other birds.



- Did you go to the Zoo this Sunday?
- Yes, we did. It was very interesting! I saw many different animals and birds. It was great...
- Did you see tigers?
- We did.
- Were you afraid of them?
- Of course, I was. We stood very far from the cage.



Mimmy, look
how funny
those animals are!

Have you ever been to...? — Ты был
когда-нибудь..?

camel ['kæmə] верблюду

I've = I have

I've never seen so many — Я никогда не видела столько

already [ɔ:l'reɪdɪ] — уже

You should... — Тебе следует...

It is striking! — Он удивительный!

В зоопарке

Нм когда-нибудь были в зоопарке? Там так много животных! Тигры, львы, жирафы, слоны, обезьяны, медведи, верблюды... Я никогда в жизни не видела столько, а мне уже аж 7 лет!

Ним надо пойти в зоопарк. Он удивительный!

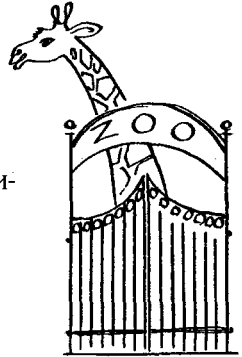
Мы увидите павлина, много попугаев и других птиц.

Ты ходила в зоопарк в это воскресенье?

Да! Было очень интересно! Я видела много разных животных и Птиц. Было так здорово...

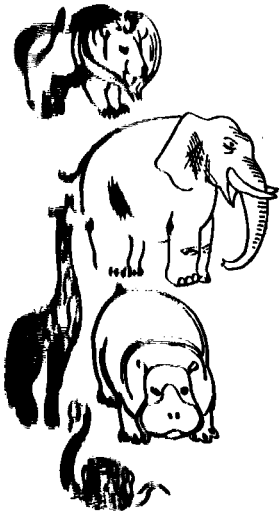
Вы видели тигров?

Да, видели.



— Ты боялась их?

— Конечно, боялась. Мы стояли очень далеко от клетки.



Мимми, посмотри, какие те животные смешные!



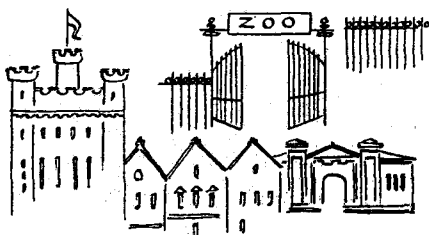
OUR CITY

OUR CITY

What is a big city? It is very many houses along the streets and so many cars that you can't cross the street.

It is buses, trams, and trolleybuses and, of course, the Metro with trains under the ground. And very many people and shops, cinemas, museums, theatres and a big nice circus.

That's what a big city is for me.



- Do you live in a big or a small city?
- I live in a big city.
- We call a small city a town.
- Are there many cinemas and museums in your city?
- Very many.
- Is there a Metro in your city?
- Of course. There is a Metro with many beautiful stations. We like to ride in it.



I like to go by Metro and walk up and down the escalator... Mimmy, hurry up...

city [ˈsɪti] город
along the streets - вдоль улиц
can't (cannot) cross the street -
невозможно перейти улицу

shop [ʃɒp] магазин
museum [ˈmju:ziəm] музей
circus [ˈsɜ:kəs] цирк
Do you live..? — Вы живете..?

Наш город

Что такое большой город? Это очень много домов вдоль улиц и столько машин, что невозможно перейти на другую сторону улицы. Это автобусы, троллейбусы и, конечно, метро с поездами под землей. И очень много людей и магазинов, кинотеатров, музеев, театров и большой красивый цирк.

Вот что такое большой город для меня.

* * *

Ты живешь в большом или маленьком городе?

Я живу в большом городе.

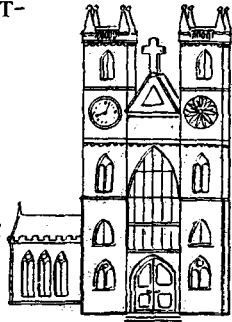
Мы называем маленький город — “town” — городок.

В вашем городе много кинотеатров и музеев?

Очень много.

В вашем городе есть метро?

Конечно. Есть метро с огромным количеством красивых станций. Мы любим ездить на метро.



Я люблю ездить на метро и ходить вверх и вниз по эскалатору...
Мимми, поторопись...



WE TRAVEL

We travel by train. Mother and I sit on the lower berths. Father reads a book on the upper berth. We pass an orchard. The trees are full of apples and plums. We see fields, forests, and villages. Nature is so beautiful. The next morning we come to Rostov. My grandmother and grandfather live there. They meet us at the railway station. They are very glad to see us.



- Do you prefer to travel by train or by plane?
- I prefer to travel by train. And you?
- I prefer the train, too.
- Do you prefer the upper or the lower berth?
- I prefer the lower one.
- Are you afraid to fly by plane?
- No, I am not.

travel ['trævl] путешествовать
 train [treɪn] поезд
 lower berth - нижняя полка
 upper ['ʌpə] верхняя
 orchard ['ɔ:tʃəd] фруктовый сад

field [fi:ld] поле
 village ['vɪlɪdʒ] деревня
 meet [mi:t] встречать
 railway station вокзал
 prefer ['prɪfə:] предпочитать

Мы путешествуем

Мы путешествуем на поезде. Мы с мамой сидим на нижних полках. Папа читает книгу на верхней полке. Мы проезжаем фруктовый сад. На деревьях много яблок и слив. Мы видим поля, леса и деревни. Природа так красива! На следующее утро мы приезжаем в Ростов. Там живут бабушка и дедушки. Они встречают нас на вокзале. Они очень рады видеть нас.

Ты предпочитаешь путешествовать на поезде или на самолете?

Я предпочитаю путешествовать на поезде. А ты?

Я тоже предпочитаю поезд.

Ты предпочитаешь верхнюю или нижнюю полку?

И предпочитаю нижнюю полку.

Ты боишься лететь на самолете?

Нет, не боюсь.



I SEE THE SEA

I SEE THE SEA

We go to the sea. Have you ever seen a sea? It is a large span of water. You look and look to find land, but it is only water and water, and big waves rolling to your feet.



The water has a cool salty smell. It comes and comes in waves. I cannot even describe its beauty. And there is much sand. People swim and get sunburnt.

Sometimes you see boats or ships very far away.

* * *

- Would you like to go to the sea in summer?
- Naturally.
- Can you swim well?
- Not very well.
- Have you ever seen a ship?
- Only once.



- What are you doing?
- Don't you see? I want to get sunburnt.

Have you ever seen..? — Ты когда-нибудь видел..?	salty ['sɔ:ltɪ] солоноватый
to find land — чтобы увидеть (найти) землю	smell [smel] запах
wave [weɪv] волна	describe [dɪs'kraɪb] описывать
span [spæn] пространство	sand [saend] песок
rolling to your feet — скатывающиеся к ногам	get sunburnt — загорать
	boat [bəʊt] лодка
	far away — далеко

Я ВИЖУ МОРЕ

Мы едем на море. Вы видели когда-нибудь море?
Это большое пространство воды. Ты смотришь и
смотришь, чтобы увидеть землю, но всюду только
вода и вода и огромные волны, скатывающиеся к
ногам.

У воды прохладный солоноватый запах. Она
приближается и приближается волнами. Я не могу
даже описать ее красоту. И там много песка. Люди
плавают и загорают.

Иногда видишь лодки или вдали корабли.

* * *

Тебе хотелось бы поехать
летом на море?

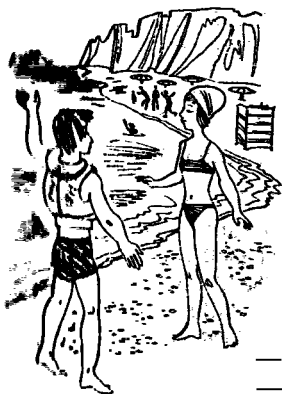
Естественно.

Ты хорошо плаваешь?

Не очень.

Ты когда-нибудь видел
корабль?

Только один раз.



- Что ты делаешь?
- Не видишь? Я хочу загореть.

WE GO TO THE DOCTOR

I have a headache and a sore throat My mother take me to the doctor. The doctor examines my throat and takes my temperature. He sounds my lungs and gives me a prescription.

We go to the chemists and buy the prescribed tablets I take them after meals. They are bitter, but I want to be well again.

I stay in bed for two days. Then my mother measures my temperature. She permits me to dress and play at home. In three days I go for a walk I am well again

- I don't feel well.
- What's the matter?
- I have a headache and a running nose.
- Do you sneeze?
- I do.
- Oh, you've caught a cold Lets measure your temperature.

- Are you better today?
- Much better. I don't cough any more



Boo-Boo, show your tongue,
Boo-Boo, show your throat...

headache ['hedeɪk] головная боль
sore throat — боль в горле
sound lungs — выслушивать легкие
prescription [prɪs'krɪpʃən] рецепт
chemists ['kemɪsts] аптека
bitter ['bɪtə] горький
measure ['meʒə] измерять

permit [pə'mɪt] разрешать
I go for a walk — Я иду на прогулку.
I am well again. — Я опять здорова,
sneeze [sni:z] чихать
You've caught a cold. — Вы простудились.

Мы идём к врачу

У меня болят голова и горло. Мама ведёт меня к врачу. Врач осматривает мое горло и измеряет температуру. Он проверяет мои легкие и выписывает рецепт.

Мы идем в аптеку и покупаем по рецепту таблетки. Я принимаю их после еды. Они горькие, но мне хочется выздороветь.

И лежу в постели два дня. Затем мама измеряет мне температуру. Она разрешает мне одеться и играть дома. Через три дня я иду на прогулку. Я опять здорова.

И плохо себя чувствую.

Что нас беспокоит?

Болит голова и насморк

Вы чихаете?

Да

Ой, вы простудились. Давайте измерим температуру.

Тебе сегодня лучше?

Намного лучше.

Я больше не кашляю.



Бу-Бу, покажи мне язык...
Бу-Бу, покажи мне горло...

WE GO TO THE CIRCUS

WE GO TO THE CIRCUS

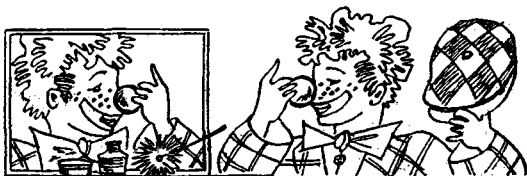
If you are in a bad mood, go to the circus. You'll laugh until you feel you cannot laugh any more... I laughed so much, that tears appeared in my eyes.

Imagine a clown with strawy hair and a big red nose. He does foolish things and falls each step... A bear ride a bike, dogs and cats dance with each other. Then you see acrobats, gymnasts high in the air, jugglers, dancers. All that is circus.

My brother ate all the biscuits while I laughed, but didn't care at all...

* * *

- Do you like clowns?
- Oh, I am simply fond of them!
- Did you see horses at the circus?
- Yes, we did. We saw one black and two white horses.
- Were you afraid of the lions?
- Just a little bit.



Here comes the funniest clown in the world...

in a bad mood — в плохом настроении

until you feel — пока не почувствуешь

tears appeared — слезы появились
imagine [i'mædʒɪn] — представь себе

strawy hair — соломенные волосы

foolish things — глупости

each step — на каждом шагу

bike (bicycle) [baɪk] — велосипед

juggler ['dʒʌɡlə] — жонглер

while I laughed — пока я смеялся

I didn't care at all. — Мне было все равно.

Мы идем в цирк

Если у тебя плохое настроение, походи в цирк. Ты будешь смеяться, пока не почувствуешь, что больше смеяться нет сил... Я смеялась до слез.

Представь себе клоуна с соломенными волосами и большим красным носом. Он делает всякие глупости и падает на каждом шагу... Медведь едет на велосипеде, кошки и собаки танцуют друг с другом. Затем видишь акробатов, гимнастов высоко в воздухе, жонглеров, танцоров... Все это — цирк.

Мой брат съел все печенье, пока я смеялась, но мне было все равно.

Тебе нравятся клоуны?

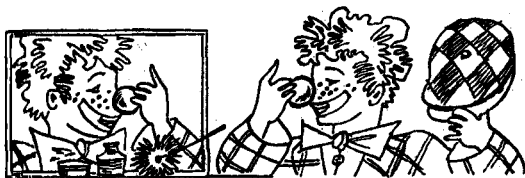
О, я просто в восторге от них!

Ты видела лошадей в цирке?

Да. Мы видели одну черную и две белые лошадки.

Ты боялась львов?

Немножко.



Вот идет самый смешной в мире клоун...

OUR FLAT

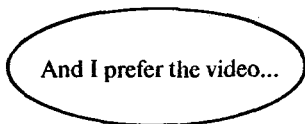
I live in this house. It is big. It has two doors and many-many windows. We have a nice garden with trees, grass, and flowers. I like to play in the garden with my friends.

This is our flat. We have three rooms in it — a living room, a bedroom and a study.

In the evening I like to sit with my parents in the living room in a big arm-chair. Mummy usually sits on the divan. Daddy takes a newspaper or watches TV. He sits in the second arm-chair.

Mummy knits, granny reads, dad watches TV. Tom is not at home. He is in the garden with his friends.

- In which house do you live?
- In this one.
- Is your garden nice?
- Very nice.
- How many rooms are there in your flat?
- There are three rooms in our flat.
- In which room do you watch TV and read?
- I usually read, watch TV or listen to the music in **the living room.**



window [ˈwɪndəʊ] окно
 flat [flæt] квартира
 living-room [ˈlɪvɪŋ-ru:m] гостиная

arm-chair [ˈɑ:m-ʃeə] кресло
 newspaper [ˈnju:zpeɪpə] газета

Наша квартира

Я живу в этом доме. Он большой. В нем две двери и много-много окон... У нас красивый сад с деревьями, травой и цветами. Я люблю играть в саду с друзьями.

Это наша квартира. В ней три комнаты — гостиная, спальня и кабинет.

Вечером я люблю посидеть с родителями в гостиной — в большом кресле. Мама обычно сидит на диване. Папа берет большую газету или смотрит телевизор. Он сидит во втором кресле.

Мама вяжет, бабушка читает, папа смотрит телевизор. Тома нет дома. Он в саду с друзьями.

В каком доме ты живешь?

В этом.

Ваш сад красивый?

Очень красивый.

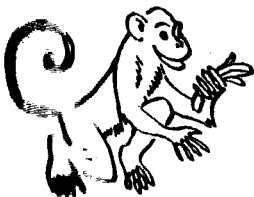
Сколько у вас комнат в квартире?

У нас три комнаты.

В какой комнате ты

смотришь телевизор и читаешь?

Я обычно читаю, смотрю телевизор или слушаю музыку в гостиной (комнате).



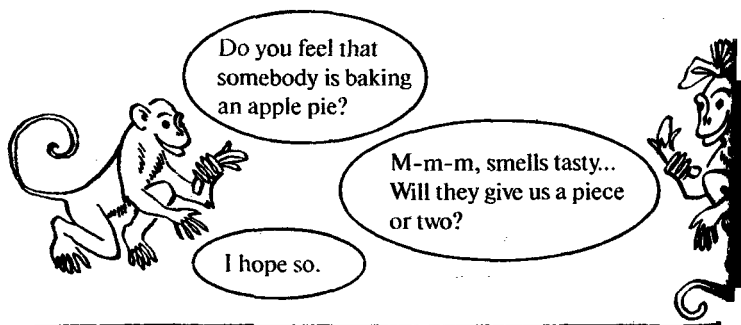
А я предпочитаю видео...

IN THE KITCHEN

This is our kitchen. Mummy cooks on the stove. She is cooking now. Granny is baking a pie in the oven. She bakes very tasty cakes and pies.

I am laying the table. I put plates, forks, spoons and knives on the table. Tom is taking cups, saucers and tea-spoons out of the cupboard. Father is putting apples and pears into the refrigerator. We have a dining-table and five stools in the kitchen, because we are five in the family

- What is mother doing?
- She is cooking dinner.
- What is Granny doing?
- She is baking a pie in the oven.
- What is father doing?
- He is putting fruit into the refrigerator.
- Is your kitchen large?
- It is quite large and very comfortable.



kitchen ['kitʃən] кухня
 She is cooking. — Она готовит.
 stove [stəʊv] плита
 bake (beɪk) печь, выпекать
 oven ['ʌvən] духовка
 pie [paɪ] пирог

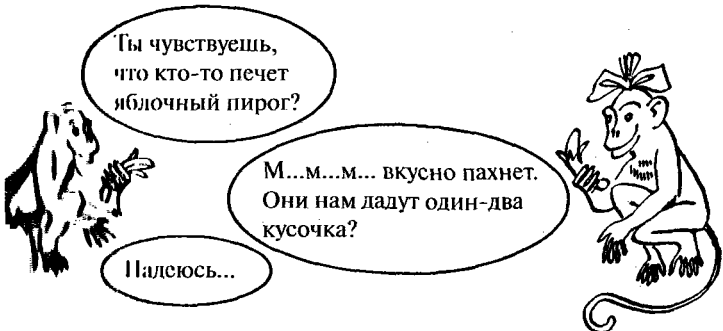
plate [pleɪt] тарелка
 fork [fɔ:k] вилка
 spoon [spu:n] ложка
 knife [naɪf] нож
 cup [kʌp] чашка
 saucer ['sɔ:sə] блюдце

В кухне

Вот наша кухня. Мама готовит на плите. Она сейчас готовит. Бабушка печет пирог в духовке. Она выпекает очень вкусные торты и пироги.

Я накрываю на стол. Я ставлю тарелки, кладу вилки, ложки и ножи на стол. Том достает чашки, блюда и чайные ложки из буфета. Папа кладет яблоки и груши в холодильник. В кухне у нас стоит обеденный стол и пять табуреток, потому что нас пять человек в семье.

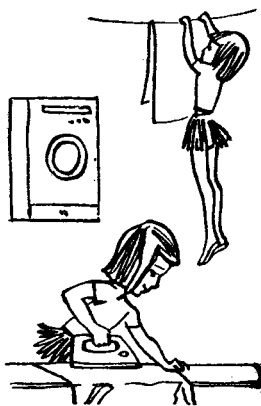
Что мама делает?
 Она готовит обед.
 Что бабушка делает?
 Она печет пирог в духовке.
 Что папа делает?
 Он кладет фрукты в холодильник.
 У вас большая кухня?
 Она довольно большая и очень удобная.



WE HELP MOTHER

We help mother at home. Father takes the vacuum-cleaner and cleans the carpets. I dust the furniture and water the flowers. My brother Tom washes the floors. Sometimes Tom and I wash the plates, saucers and cups or lay the table. We try to help our mother because we love her dearly. Granny bakes tasty pies and knits.

- Do you help your mother at home?
- Of course, I do.
- Do you lay the table?
- Sometimes.
- Who cleans the carpets?
- Usually Daddy does that. He cleans them with a vacuum-cleaner.



What are you doing up there?

Dusting the lamp.
Do you want to help me?



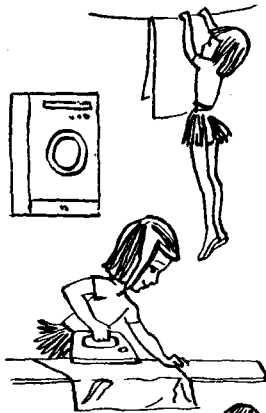
help [help] помогать
vacuum-cleaner пылесос
clean [kli:n] чистить
carpet ['kɑ:pɪt] ковер
dust [dʌst] выгнать пыль

furniture ['fɜ:nɪʃə] мебель
water the flowers — поливать цветы
wash [wɒʃ] мыть
floor [flɔ:] пол
love her dearly — очень любим

Мы помогаем маме

Мы помогаем маме по дому. Папа берет пылесос и чистит ковры. Я вытираю пыль с мебели и поливаю цветы. Мой брат Том моет полы. Иногда мы с Томом моем тарелки, блюда и чашки или накрываем на стол. Мы стараемся помогать маме, потому что мы ее очень любим. Бабушка печет вкусные пироги и вяжет.

Ты помогаешь дома маме?
Конечно.
Ты накрываешь на стол?
Иногда
Кто чистит ковры?
Обычно это делает папа
Он чистит ковры пылесосом.



Что ты там
наверху делаешь?

Протираю лампу.
Хочешь мне помочь?



WE HAVE MANY THINGS AT HOME

WE HAVE MANY THINGS AT HOME

We have very many things at home and a lot of furniture. We have a big table and a small one. We have many chairs, armchairs, a wardrobe, a sofa, two bed three pictures on the walls, a black piano, and a carpet. In our wardrobe we have many dresses, coats, shoes, jumpers, hats, and bags. We have two umbrellas.

Oh, I forgot — in our living-room, we have a TV, video and a big vase with flowers on the table. We also have many books and a computer. My brother and I play computer games in turn.

- Do you have a piano at home?
- Yes, we have a big black piano.
- Are there many chairs in your flat?
- Yes, there are five or six chairs in our flat
- Do you have many books?
- Yes, we have very many interesting books.
- Who likes to play computer games?
- My brother and I like to play computer games



What is this?

It is a computer. All monkeys know that it is a computer..



many things — много вещей
chair [tʃeə] стул
wardrobe ['wɔ:drəʊb] шкаф
piano ['piænəʊ] пианино

computer games — компьютер-
ные игры
in turn - по очереди

У нас дома много вещей

У нас дома очень много вещей и много мебели. У нас есть большой стол и маленький, у нас много стульев, кресел, шкаф, софа, две кровати, три картины на стенах, черное пианино и ковер. В шкафу у нас много платьев, пальто, туфель, свитеров, шапок и сумок. У нас два зонтика.

Ой, я забыла — в нашей гостиной стоит телевизор, видик, а на столе — большая ваза с цветами. Еще у нас много книг и компьютер. Мы с братом играем в компьютерные игры по очереди.



У вас дома есть пианино?

Да. У нас есть большое черное пианино.

У вас дома много стульев?

Да, у нас пять или шесть стульев дома.

У вас много книг?

Да, у нас очень много интересных книг.

Кто любит играть в компьютерные игры?

Мы с братом любим играть в компьютерные игры.



Что это?

Это компьютер. Все обезьяны знают, что это компьютер...



WE PLAY GAMES

We like to play different games. For instance, my brother says — A. I say — apple. I say — B. He says — ball. Then he says — F. I say — father. I say — N. He says — nut, etc.

Then Tom says — 2 C. I say - two cats. I say - 6G.
He says - six girls. He says - 3R I say - three rabbits.

By the way, do you know numerals? I do: one, two, three, four, five, six, seven, eight, nine, ten, eleven, twelve, thirteen, fourteen, fifteen, sixteen, seventeen, eighteen, nineteen, twenty.

Then come: twenty one, twenty two, twenty three..., thirty, forty, fifty, sixty, seventy, eighty, ninety, a hundred (one hundred), a thousand (one thousand), a million (one million).

- Do you like games?
- Yes, I do. I like different games.
- Do you play games with your friends?
- Sometimes.
- Can you count well?
- Quite well.



We play games, too.

Relly, the squirrel, brings me three nuts and I give her one banana. Rab, the rabbit, brings me two carrots and I give him one banana. It is a nice game — they give me two, three things and I always — only one....

Ha-ha-ha...

different [dɪfrənt] разный
game [geɪm] игра
for instance — например

By the way... — Кстати...
etc. (et cetera) - и т.д.
numeral ['nju:mərəl] число

Мы играем в игры

Мы любим играть в различные игры. Например: мой брат говорит — А. Я говорю — apple (яблоко). Я говорю — В. Он говорит — ball (мячик). Потом он говорит — F Я говорю - Father (папа). Я говорю - N, Он говорит - nut (орех) и т.д.

Затем Том говорит — 2 с. Я говорю — 2 cats (2 кошки). Я говорю — 6 g. Он говорит 6 girls (6 девочек). Он говорит - 3 r. Я говорю — 3 rabbits (3 кролика).

Кстати, вы знаете цифры? (числа).

Я знаю: 1, 2, 3 ... 20.

Затем идут 21, 22, 23 ... 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 1000, 1 000 000.

Ты любишь игры?

Да. Я люблю различные игры.

Ты играешь в игры с друзьями?

Иногда.

Ты хорошо считаешь?

Неплохо (достаточно хорошо).



Мы тоже играем в игры.

Белочка Рэли приносит мне 3 орешка, а я даю ей один банан. Кролик Рэб приносит мне две морковки, а я дню ему один банан. Это отличная игра. Они приносят мне 2-3 вещи, а я всегда даю им только одну ...

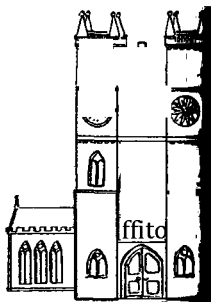
Ха-ха-ха...

WE GO SIGHTSEEING

Aunt Polly came to visit us. Tomorrow father and I will show her our city. We will take her to the central square. Then we'll show her the monuments and theatres. Father wants to show her the building of the central library. It is an old, but very beautiful building. Then we'll take her to the park.

I want to show her some of the Metro stations. I think they are nice. So, as you see, we'll have a lot of work tomorrow. Mother will stay at home and cook a tasty dinner.

- Did aunt Polly come to visit you?
- Yes, she did. I like her very much. I am glad that she came.
- Who will go sightseeing with her?
- Father and I.
- Will you show her the new Metro stations?
- I think I will. They are very nice and unusual.



Don't forget to take her to the zoo...

And to the circus!



go sightseeing — осматривать достопримечательности

aunt [a:nt] тетья

monument ['mɒnjumənt] памятник

building ['bɪldɪŋ] здание

library ['laɪbrəri] библиотека

Metro stations — станции метро

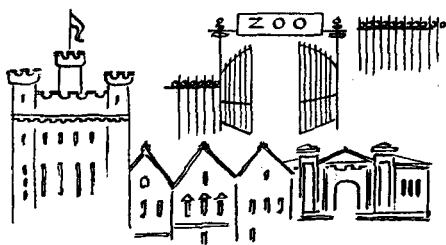
as you see — как видишь

stay at home — оставаться дома

Мы осматриваем достопримечательности

Тетя Полли приехала навестить нас. Завтра мы с папой покажем ей наш город. Мы отведем ее на центральную площадь. Затем мы покажем ей памятники и театры. Папа хочет показать ей здание центральной библиотеки. Это старое, но очень красивое здание. После этого мы отведем ее в парк.

Я хочу показать ей некоторые станции метро. По-моему, они красивые, так что, как видите, завтра у нас будет много работы. Мама останется дома и приготовит вкусный обед.



Тетя Полли приезжала к вам?

Да. Я очень люблю ее. Я рада, что она приехала.

Кто покажет ей город?

Папа и я.

Ты покажешь ей новые станции метро?

Думаю, что да. Они очень красивые и необычные.



Не забудь отвести
ее в зоопарк.

И в цирк...



LIBRARY

When you go to the forest, you see trees and trees everywhere and when you go to the library, you see only books, books and books — big and small, for children and adults.

The woman who works there — the librarian — gives you two or three books for some time. You take the books home, read them and bring them back. Then you can take some other books. Of course, it is good to take books from a library, because you cannot have all good books at home.

You can read in the reading hall, if you want to. There is a reading hall in all the libraries.

- Do your parents take books from the library?
- Sometimes they do.
- Is there a library near your house?
- Yes, there is a library two blocks away. I take books there. Do you take books from a library?
- No, I do not. We have many books at home. But my mother goes to the library when necessary.



LIBRARY...
NO MONKEYS
ALLOWED!

everywhere ['evriweə] повсюду
adult [ə'dʌlt] взрослый
librarian [laɪ'breəriən] библиоте-
карь

bring them back — приносить
обратно
reading hall — читальный зал
two blocks away — через два квар-
тала

Библиотека

Когда идешь в лес - всюду видишь деревья, деревья, а когда идёшь в библиотеку — видишь только книги, книги и книги — большие и маленькие — для детей и взрослых.

Женщина, которая работает там - библиотекарь, - дает тебе несколько книг на некоторое время. Ты берешь книги домой, читаешь их, а потом приносишь обратно. После этого можешь взять какие-то другие книги. Конечно, хорошо брать книги в библиотеке, потому что невозможно иметь все интересные книги дома.

Если хочешь, можешь почитать в читальном зале. Во всех библиотеках есть читальный зал.

Твои родители берут книги в библиотеке? Иногда.

Возле вашего дома есть библиотека?

Да, есть. Через два квартала. Я беру книги там. Ты берешь книги в библиотеке?

Нет. У нас много книг дома. Но мама ходит в библиотеку, когда нужно.



БИБЛИОТЕКА —
ОБЕЗЬЯНАМ ВХОД
ВОСПРЕЩЕН!



CINEMA

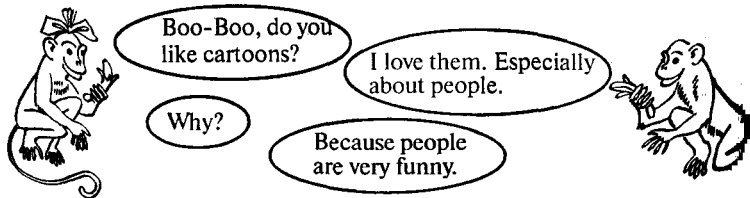
CINEMA

We go for a walk with Granny. It is very cold, so we decide to go to the cinema. We buy tickets at the box-office. We sit in the tenth row.

First, we see a cartoon about swans and children. I enjoy it. Then comes an old musical film. Granny knows almost all the songs in that film, so she is awfully glad to hear them again. Semenova is in the leading role. She sings very well. I like the film, too.

We don't go to the cinema very often, because we have a TV and a video at home. I think that we should go there from time to time.

- Do you like to go to the cinema?
- Of course.
- What films do you like?
- I like musicals and comedies. And, of course, I like cartoons.
- Do your parents like comedies?
- Mother likes tragedies and historical films, and father prefers detective films, I think. But I am not sure



decide [dɪ'saɪd] решать
cinema ['sɪnəmə] кино
box-office ['bɒks'ɒfɪs] касса
row [rəʊ] ряд
(animated) cartoon [kɑ:'tu:n] мультфильм
I enjoy it. — Он мне нравится,
song [sɒŋ] песня

awfully glad — ужасно довольный
leading role — главная роль
often [ɔ:fən] часто
from time to time — время от времени
especially [ɪs'peʃəlɪ] особенно,
в особенности

Кино

Мы идем с бабушкой на прогулку. Очень холодно, поэтому мы решаем пойти в кино. Мы покупаем билеты в кассе. Мы сидим в десятом ряду.

Сперва мы смотрим мультик о лебедях и детях. Мне он нравится. Затем начинается старый музыкальный фильм. Бабушка знает почти все песни в нем, поэтому ей очень приятно еще раз послушать их. В главной роли — Семенова. Она поет очень хорошо. Мне фильм тоже нравится.

Мы в кино ходим не очень часто, потому что у нас дома телевизор и видик. Думаю, что нам надо ходить в кино время от времени.

* * *

Ты любишь ходить в кино?

Конечно.

Какие фильмы тебе нравятся?

Я люблю музыкальные фильмы и комедии. И, конечно, люблю мультики.

Твоим родителям нравятся комедии?

Думаю, что маме нравятся трагические и исторические фильмы, а папа предпочитает детективы. Но я не уверена.

Бу-Бу, ты любишь мультики?

Почему?

Люблю. Особенно про людей.

Потому что люди очень смешные...



THEATRE

Mummy opens her bag and shows us tickets. It means that we are going to the theatre. Do you like to go to the theatre? I do! You sit in the stalls and look at people. They behave in a very different way. They don't speak or laugh loudly. They just nod their heads a little bit, if they see acquaintances. Soon the lights go down, and wonderful music begins. You see beautiful decorations on the stage. The performance starts... I like plays, but, I think, I like ballet most of all. It is like a fairy-tale...

- Do you like to go to the theatre?
 — I do. But we go there only two or three times a year.
 — Did you go to the puppet theatre?
 — I went there several times. And you?
 — I went there last Friday. It was great.

The puppets were so funny. My friends and I liked the performance very much.



I like plays and ballet ..
 but they never take
 me to the theatre..
 I don't know why...

ticket [tɪkt] билет

it means that... — это означает,
 что...

stalls [stɔ:lz] партер

behave in a very different way — ве-
 дут себя совсем по-другому

loudly [laʊdli] громко

nod their heads — кивают головами

acquaintance [ə'kweɪntəns] знако-
 мый

decoration [.dekə'reɪʃn] декора-
 ция

stage [steɪdʒ] сцена

performance [pə'fɔ:məns] пред-
 ставление

ballet ['bæleɪ] балет

Театр

Мама открывает сумку и показывает нам билеты. Это значит, что мы идем в театр.

Ты любишь ходить в театр?

Я — люблю. Сидишь в партере и смотришь на людей. Они недут себя совсем по-другому.

Они не разговаривают и не смеются громко. Они просто кивают слегка головой, если видят знакомых. Вскоре свет гаснет, и начинает звучать чудная музыка. Ты видишь красивые декорации на сцене. Начинается представление... Я люблю пьесы (представления), но, по-моему, балет мне нравится больше всего. Он похож на сказку...



Ты любишь ходить в театр?

Да, но мы ходим в театр только 2-3 раза в год.

Ты ходила в кукольный театр?

Я была там несколько раз. А ты?

Я была там в прошлую пятницу. Было так здорово! Куклы были очень смешными. Моим друзьям и мне очень понравилось представление.

Я люблю представления и балет., но меня никогда не берут в театр...
Не знаю, почему...



MUSEUM

Yesterday my parents and I went to the museum. We saw many big halls with pictures on all the walls there. People stood and looked at them. We saw beautiful portraits of young women in wonderful old-fashioned dresses, landscapes, flowers in vases that looked like real ones and still life. Now I know that people can draw wonderful things.



When we came home, I tried to draw dad. I even painted the portrait, but it looked very funny. Mummy said that a special talent was necessary to become an artist. I think she is right..

Father promised to take us to the Historical Museum next Sunday.

* * *

- Did you go to the cinema or to the museum?
- We went to the museum.
- What did you see there?
- We saw wonderful portraits and landscapes.
- Would you like to go there once more?
- Of course.

I want to be an artist.

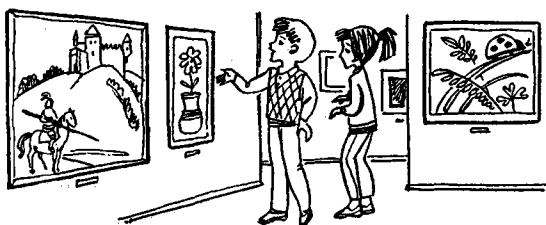


portrait ['pɔ:trɪt] портрет
 landscape ['lændskeɪp] пейзаж
 real ones — настоящие

still life — натюрморт
 talent ['tælənt] талант
 promise ['prɒmɪs] обещать

Музей

Вчера мы с родителями ходили в музей. Мы видели там много больших залов с картинами на всех стенах. Люди стояли и смотрели на них. Мы видели изумительные портреты молодых женщин в красивых старомодных платьях, пейзажи, цветы в вазах, похожие на живые, и натюрморты. Теперь я знаю, что люди умеют рисовать замечательные картины.



Когда мы пришли домой, я попробовала нарисовать папу. Я даже раскрасила портрет, но он получился очень смешным. Мама сказала, что нужен особый талант, чтобы стать художником. Думаю, что она права...

Папа пообещал отвести нас в Исторический музей в следующее воскресенье.

Мы ходили в кино или в музей?

Мы ходили в музей.

Что вы там видели?

Мы видели изумительные портреты и пейзажи.

Ты бы хотела еще раз пойти туда?

Конечно.

Я хочу быть художником...



MARY, MIMMY AND BOO-BOO

MARY, MIMMY AND BOO-BOO

M a r y : Boo-Boo, Boo-Boo, where are you? Mimmy where is Boo-Boo?

M i m m y : He is in the garden.

M a r y : What is he doing there?

M i m m y : I don't know.

M a r y : Ask him.

M i m m y (*goes into the garden*):

Boo-Boo, what are you doing?

B o o - B o o : Why do you ask?

M i m m y : Mary wants to know what you are doing.

B o o - B o o : Tell her that I am busy. I am playing with grasshopper.

M i m m y (*returns into the house*): Mary, Boo-Boo say that he is busy. He is playing with a grasshopper.

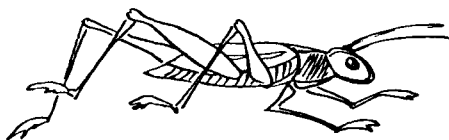
M a r y : Ask him if he wants a banana.

M i m m y (*goes into the garden*): Boo-Boo, Mary ask if you want a banana.

B o o - B o o : I need three bananas, because I have to feed the grasshopper.

M i m m y : Mary, Boo-Boo says that he needs three bananas because he has to feed the grasshopper.

M a r y : Give him three bananas, please. Ask him if he needs anything else.



ask him — спроси его

Mary wants to know — Мэри хочет знать

tell her — скажи ей

return [rɪ'tɜ:n] возвращаться

peanut butter — арахисовое масло

roll [rɒl] булочка

Мэри, Мимми и Бу-Бу...

Мэри: Бу-Бу! Бу-Бу, где ты? Мимми, где Бу-Бу?

Мимми: Он в саду.

Мэри: Что он там делает?

Мимми: Не знаю.

Мэри: Спроси у него.

Мимми (*идет в сад*):

Бу-Бу, что ты делаешь?

Бу-Бу: А почему ты спрашиваешь?

Мимми: Мэри хочет знать, чем ты занимаешься.

Бу-Бу: Скажи ей, что я занят. Я играю с кузнечиком.

Мимми (*возвращается в дом*): Мэри, Бу-Бу говорит, что он занят. Он играет с кузнечиком.

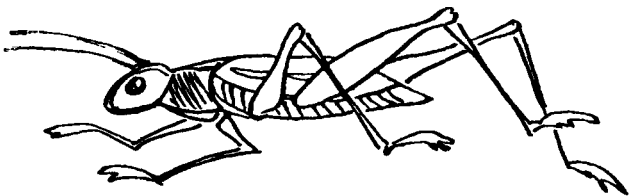
Мэри: Спроси его — хочет ли он банан.

Мимми (*идет в сад*): Бу-Бу, Мэри спрашивает, хочешь ли ты банан.

Бу-Бу: Мне нужно три банана, потому что надо накормить кузнечика.

Мимми: Мэри, Бу-Бу говорит, что ему нужно три банана, потому что надо накормить кузнечика.

Мэри: Дай ему три банана, пожалуйста. Спроси его, не надо ли еще чего-нибудь.



Mi m m y: Boo-Boo, do you need anything else?

Boo-B o o: A big roll with jam and peanut butter.

Mim m y (*enters the house*): Boo-Boo says that he wants a big roll with jam and peanut butter,

Ma r y: Let's go to the kitchen. (*Mary and Mimmy go to the kitchen.*)

Ma r y: Do you want a roll?

Mi m m y: Yes, thank you. I'd love one.

Ma r y: With jam?

Mi m m y: With peanut butter. I like it more,

Ma r y: Here is a roll for you and give this one to Boo-Boo.

M i m m y: Thank you.



Мимми: Бу-Бу, тебе еще что-нибудь надо?

Бу-Бу: Большую булочку с джемом и арахисовым маслом.

Мимми (*входит в дом*): Мэри, Бу-Бу хочет большую булку с джемом и арахисовым маслом.

Мэри: Пойдем в кухню. (*Мэри и Мимми идут в кухню*).

Мэри: Хочешь булочку?

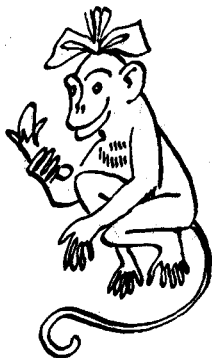
Мимми: Да, спасибо. С удовольствием съем одну.

Мэри: С джемом?

Мимми: С арахисовым маслом. Я его больше люблю.

Мэри: Вот булочка для тебя, а эту дай Бу-Бу.

Мимми: Спасибо.



Make up sentences using the following words:

1. the, Boo-Boo, in, is, garden.
2. with, playing, a, I, grasshopper, am.
3. because, I, three, need, I, to, bananas, the, have, feed, grasshopper.
4. that, Boo-Boo, with, says, he, a, wants, peanut, big, and, jam, roll, butter.
5. Here, give, is, a, this, roll, you, and, to, Boo-Boo, for, one.

Составь предложения из следующих слов:

Подсказка:

1. Бу-Бу в саду.
2. Я играю с кузнечиком.
3. Мне нужно три банана, потому что надо накопить кузнечика.
4. Бу-Бу говорит, что он хочет большую булочку с джемом и арахисовым маслом.
5. Вот булочка для тебя, а эту дай Бу-Бу.

Write the English words used in this dialogue:

G N

P Y

G R

B A

J

P T B R

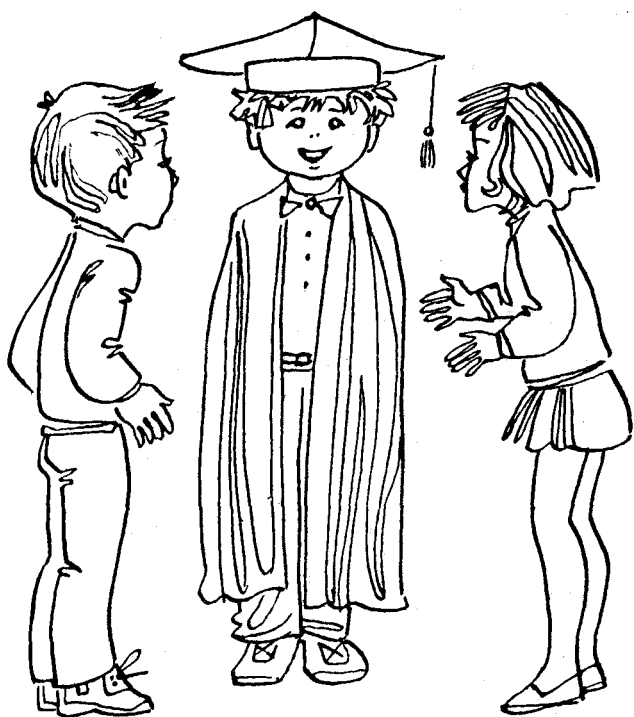
K N

Напишите по-английски слова, использованные в этом диалоге:

Подсказка:

- | | |
|----------|------------------|
| сад | булочка |
| играть | джем |
| кузнечик | арахисовое масло |
| банан | кухня |

ПРИЛОЖЕНИЯ



АЛФАВИТ
ALPHABET

A a [eɪ]	B b [bi:]	C c [si:]	D d [di:]
E e [i:]	F f [ef]	G g [dʒi:]	H h [eɪtʃ]
I i [aɪ]	J j [dʒeɪ]	K k [keɪ]	L l [el]
M m [em]	N n [en]	O o [əʊ]	P p [pi:]
Q q [kju:]	R r [ɑ:]	S s [es]	T t [ti:]
U u [ju:]	V v [vi:]	W w [ˈdʌblju:]	X x [eks]
	Y y [waɪ]	Z z [zed]	

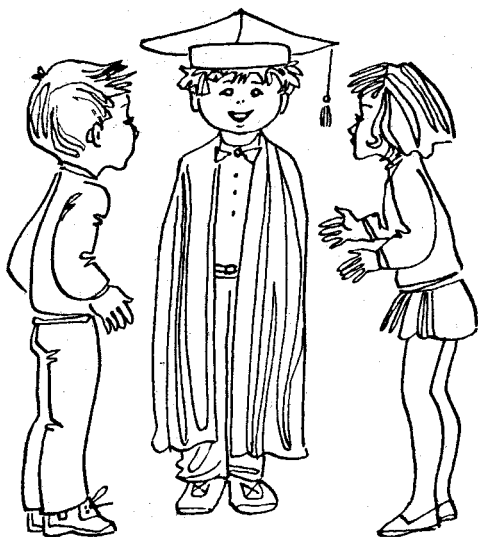


**ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ
NUMERALS**

1	11	30
one	eleven	thirty
2	12	40
two	twelve	forty
3	13	50
three	thirteen	fifty
4	14	60
four	fourteen	sixty
5	15	70
live	fifteen	seventy
6	16	80
six	sixteen	eighty
7	17	90
seven	seventeen	ninety
8	18	100
eight	eighteen	one hundred (a hundred)
9	19	1000
nine	nineteen	one thousand (a thousand)
10	20	1000 000
ten	twenty	one million (a million)
		1997
		nineteen ninety seven

**МЕСТОИМЕНИЯ
PRONOUNS**

я — I
ты — you
он — he
она — she
оно — it
мы — we
вы — you
они — they



ПРИЛАГАТЕЛЬНЫЕ
ADJECTIVES

большой — big	новый — new
быстрый — quick	плохой — bad
веселый — merry, jolly	полный — plump
высокий — tall	прохладный — cool
глупый — foolish, stupid, silly	радостный — glad, joyful
голодный — hungry	светлый — light
горячий — hot	сильный — strong
грубый — rude, rough	слабый — weak
грустный — sad	сладкий — sweet
грязный — dirty	смешной — funny
длинный — long	старый — old
добрый — kind	твердый — hard
жестокий — cruel	темный — dark
злой — wicked	теплый — warm
интересный — interesting	толстый — fat
короткий — short	тяжелый — heavy
красивый — beautiful	узкий — narrow
крепкий — strong, firm	умный — clever
круглый — round	холодный — cold
легкий — light	худой — thin
миленький — small, little	честный — honest
медленный — slow	чистый — clean
милый — nice, sweet	широкий — wide
мягкий — soft	шумный — noisy
нежный — tender	яркий — bright

ПРИЛОЖЕНИЯ

ГЛАГОЛЫ

VERBS

бегать — run	плакать — cry
видеть — see	приходить, приезжать come
вязать — knit	работать — work
говорить — speak	резать — cut
готовить — cook	рисовать — draw
делать — do	слушать — listen
играть — play	слышать — hear
идти — go, walk	смотреть — look
кушать, есть — eat	спать — sleep
любить — like, love	спрашивать — ask
мыть — wash	танцевать — dance
нести — carry	улыбаться — smile
обучать, учить — teach	учить (<i>язык, стих</i>) — learn
объяснять — explain	учиться — study
отвечать — answer	ходить — walk, go
переводить — translate	хотеть — want
петь — sing	чинить — mend
печатать — type	читать — read
писать — write	шить — sew
пить — drink	



Словарь Vocabulary

А

аптека chemist's
[ˈkɛmɪsts]

Б

бабушка Granny -
grandmother

Пилот ballet [ˈbæleɪ]

береза birch [bɜːtʃ]

библиотека library
[ˈlaɪbrəri]

библиотекарь librarian
[laɪˈbreənɪən]

билет ticket [ˈtɪkɪt]

блюдецe saucer [ˈsɔːsə]

брат brother [brʌðə]

булочка roll [rəʊl]

В

варежка mitten [mɪtn]

велосипед bike (bicycle)
[baɪk]

верхний upper [ˈʌpə]

ветка branch [brɑːntʃ]

взрослый adult [aˈdʌlt]

взрослый grown-up
[ˈgrəʊnlʌp]

вилка fork [fɔːk]

вместе together [təˈgeðə]

возвращаться return
[rɪˈtʃːn]

вокзал railway station

волна wave [weɪv]

встречать meet [mi:t]

входить enter [ˈentə]

выращивать grow [grəʊ]

вытирать пыль dust [dʌst]

Г

газета newspaper
[ˈnjuːspɛɪpə]

гастроном provision
(food) shop

[preˈvɪʒnɪˈʃɒp]

глаз eye [aɪ]

СЛОВАРЬ

глупости foolish things

гном dwarf [dwɔ:ɸ]

головная боль

headache ['hedeɪk]

город city ['sɪtɪ]

горький bitter ['bɪtə]

гостиная living-room

['lɪvɪŋrʊm]

греть, согревать warm

[wɔ:m]

гриб mushroom

['mʌʃrʊm]

громко loudly ['laʊdlɪ]

Д

далеко far away

['fɑ:rəweɪ]

декорация decoration

[dekə'reɪʃn]

день рождения birthday

['bɜ:θdeɪ]

деревня village ['vɪlɪdʒ]

добрый kind [kaɪnd]

духовка oven [ʌvən]

Е

естественно naturally

['nætʃrəli]

еще yet [jet]

Ж

ждать wait [weɪt]

желать wish [wɪʃ]

животное animal

['ænɪmə]

жонглер juggler ['dʒʌglə]

журнал magazine

[ˌmæɡə'zi:n]

З

загорать get sunburnt

запах smell [smel]

звезда star [stɑ:]

звук sound [saʊnd]

здание building ['bɪldɪŋ]

знакомый acquaintance-

[ə'kwemtəns]

зонтик umbrella

[ʌm'brelə]

зубная паста tooth-paste

['tu:θpeɪst]

И

и т.д. etc. (et cetera)

игра game [geɪm]

измерять measure

['meɪzə]

К

- капуста cabbage
[ˈkæbɪdʒ]
- картофель potato
[pəˈteɪtəʊ]
- касса box-office
[ˈbɒksˈɒfɪs]
- кататься на коньках
skate [sket]
- кататься на лыжах
ski [ski:]
- кататься на роликах
roller-skate
[ˈreələskeɪt]
- кататься на санках
sleigh [sleɪ]
- ква-ква croak-croak
[krəʊk]
- квартира flat [flxt]
- кино cinema [ˈsɪnɪmə]
- плен maple [meɪpl]
- ковер carpet [ˈkɑ:pɪt]
- колокольчик bluebell
[ˈblu:bel]
- красивый beautiful
[ˈbju:təfʊl]
- Кресло arm-chair
[ˈɑ:mʃeə]
- кружиться whirl [wɜ:l]
- кузен, кузина (двоюрод-
ный брат, двоюродная
сестра) cousin [ˈkʌzn]

кухня kitchen [ˈkɪtʃən]

Л

- лаять bark [bɑ:k]
- легкое платье light
dress
- ленивый lazy [ˈleɪzi]
- лента ribbon [ˈrɪbən]
- лес forest [ˈfɒrɪst]
- лодка boat [bəʊt]
- ложка spoon [spu:n]
- лужа puddle [ˈplʌdl]
- луна moon [mu:n]
- люди people [pi:pl]

М

- магазин shop [ʃɒp]
- мама Mummy — Mum —
mother
- мебель furniture
[fɜ:nɪʃə]
- морозный frosty
[ˈfrɒsti]
- музей museum
[mju:ˈziəm]
- мультфильм (animated)
cartoon [kɑ:ˈtu:n]
- мурлыкать purr [pɜ:]
- мыть wash [wɒʃ]

Н

наконец at last [ət'la:st]

натюрморт still life

несколько several
[ˈsevrəl]

нож knife [naɪf]

носки socks [sɒks]

О

о (об) about [a'baʊt]

обещать promise
[ˈprɒmɪs]

огурец cucumber
[ˈkju:kʌmbə]

окно window [ˈwɪndəʊ]

описывать describe
[dɪs'kraɪb]

особенно, в особенности
especially [ɪs'peʃəli]

отдыхать have a rest

П

пальто coat [kəʊt]

памятник monument
[ˈmɒnjʊmənt]

папа Daddy — Dad —
father

партер stalls [stɔ:lz]

пейзаж landscape
[ˈlændskeɪp]

песня song [sɒŋ]

песок sand [sænd]

печальный sad [sæd]

печь, выпекать bake
[beɪk]

пианино piano [ˈpjæniəʊ]

пирог pie [paɪ]

плащ raincoat [ˈreɪnkəʊt]

плита stove [stəʊv]

повсюду everywhere
[ˈevriweə]

подарок present [ˈpreznt]

поезд train [treɪn]

пол floor [flɔ:]

поле field [fi:ld]

полный plump [plʌmp]

поляна lawn [lɔ:n]

помидор tomato
[tə'mɑ:təʊ]

помогать help [help]

понимать understand
[ˌʌndə'stænd]

портрет portrait [ˈpɔ:trɪt]

потому что because
[bɪ'kɔz]

почка (на ветвях) bud
[bʌd]

почти almost [ˈɔ:lmə]

появляться appear
[ə'pɪə]

предпочитать prefer

[prɪ'fɜ:]

представление perform-

ance [prə'fɔ:məns]

привлекательный

attractive [ə'træktiv]

приглашать invite

[ɪn'vaɪt]

приносить bring [brɪŋ]

просыпаться wake up

['weɪk'ʌp]

прощание farewell

['feəwel]

путешествовать travel

['trævl]

пылесос vacuum-

cleaner ['vækjuəm-

,kli:nə]

Р

разный different

['dɪfrənt]

разрешать permit

[pɜ:'mɪt]

растение plant [plɑ:nt]

рецепт prescription

[prɪs'krɪpʃn]

решать decide [dɪ'saɪd]

роман novel ['nɒvəl]

ряд row [rəʊ]

С

сани sledge [sledʒ]

сверкать sparkle ['spɑ:kl]

сегодня today [tə'deɪ]

серый grey [greɪ]

сильный strong [strɒŋ]

сказка fairy-tale ['feərɪteɪl]

скамейка bench [bentʃ]

слабый weak [wi:k]

снег snow [snəʊ]

снеговик snowman

['snəʊmæn]

снежки snowballs

['snəʊbɔ:lz]

солончатый salty ['sɔ:ltɪ]

сосед, соседка neighbour

['neɪbə]

спокойный calm [kɑ:m]

стул chair [tʃeə]

сцена stage [steɪdʒ]

Т

талант talent ['tælənt]

тарелка plate [pleɪt]

таять melt [melt]

творог curds [kɜ:dz]

тетя aunt [ɑ:nt]

тихо quiet ['kwaɪət]

тополь poplar ['pɒplə]

тысяча thousand

['θaʊzənd]

У

уже already [ɔ:l'reɪdɪ]
улыбчивый smiley
[ˈsmɑɪli]
умный clever ['kleɪvə]
ура! hurra! [hʊ'reɪ]
учить, обучать teach
[ti:tʃ]
уютно cosy ['kəʊzɪ]

Ф

фея fairy ['feəri]
фруктовый сад orchard
[ˈɔ:tʃəd]
футболка T-shirt ['ti:fɜ:t]

Ц

целовать kiss [kɪs]
цирк circus ['sɜ:kəs]

Ч

часто often [ɔ:fn]
чашка cup [kʌp]
число numeral
[ˈnju:mərəl]
чистить clean [kli:n]
чихать sneeze [sni:z]

Ш

шарф scarf [skɑ:f]
шкаф wardrobe
[ˈwɔ:drəʊb]
шорты shorts [ʃɔ:ts]
шуба fur coat ['fɜ:kəʊt]
шуршать rustle [rʌsl]

Я

ягода berry ['berɪ]

ПОЛЕЗНЫЕ ВЫРАЖЕНИЯ

haven't = have not

I'd = I would

I'll = I will

арахисовое масло — peanut butter

боль в горле - sore throat

боль в животе stomachache ['stʌmək-eɪk]

в плохом настроении — in a bad mood

и яркой весенней песне — in bright spring song

вдоль улиц — along the streets

ведут себя совсем по-другому — behave in a very different way

время от времени — from time to time

все свои секреты — all my secrets

все, что я хочу — anything I want to

всегда со мной — always with me

выслушивать легкие — sound lungs

ПОЛЕЗНЫЕ ВЫРАЖЕНИЯ

вязаная шапка — knitted hat

главная роль — leading role

Давай повесим их обратно. — Let's hang them back

далекие страны — faraway countries

довольно рано — quite early

золотая корона — golden crown

к сожалению unfortunately [ʌn'fɔ:tʃnɪtli]

Кажется, что... — It seems that...

как видишь — as you see

кивают головами — nod their heads

компьютерные игры — computer games

Кстати... — By the way...

Мне было все равно. — I didn't care at all.

Мне семь (лет). — I am seven.

много вещей — many things

много ягод — a lot of berries

Мы собираем грибы. — We gather mushrooms.

Мэри хочет знать... — Mary wants to know...

на каждом шагу — each step

например — for instance

настоящие — real ones

невозможно перейти улицу — can't (cannot) cross
the street

некоторые из них — some of them

нижняя полка — lower berth

никто не скажет — nobody will say

но ненадолго — but not for long

он закончится — it will end

Он мне нравится. — I enjoy it

Он удивительный! — It is striking!

Она будит меня. — It wakes me up.

Она всюду сует свой нос — It pokes its nose every-
where.

Она готовит. — She is cooking,

осматривать достопримечательности — go sight-
seeing

оставаться дома — stay at home

очень любим ее — love her dearly

очень серьезный — very serious

очень часто — very often

скатывающиеся к ногам — rolling to your feet

по очереди — in turn

пока не почувствуешь — until you feel

пока я смеялась — while I laughed

поливать цветы — water the flowers

представь себе imagine [i'mædʒɪn]

Привет всем! — Hi, everybody!

приносить их обратно — bring them back

рыдающие тучи — weeping clouds

светлые волосы — fair hair

скажи ей — tell her

слезы появились — tears appeared

Слишком высоко... — It's too high...

Снимите меня с самолета... — Take me off the
plane...

соломенные волосы — strawy hair

спокойной ночи — good night

спроси его — ask him

становятся короче и прохладнее — become shorter
and cooler

станции метро — Metro stations

стали оранжевыми — grew orange

Страна Чудес Wonderland ['wɒndəlænd]

Тебе следует... — You should...

Ты когда-нибудь видел... ? — Have you ever seen... ?

Ты простудилась. — You've caught a cold.

ужасно довольна — awfully glad

ходит в школу — goes to school

целый год — a whole year

через два квартала — two blocks away

читальный зал — reading hall

чтобы увидеть (найти) землю — to find land

шлепать по воде, брызгаться — splash [splæʃ]

Это интересно. — It is interesting.

это означает, что... — it means that...

Это так весело! — It's such fun!

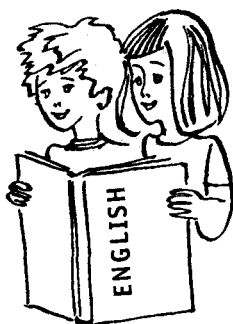
Я иду на прогулку. — I go for a walk.

Я катаюсь на велосипеде. — I ride a bicycle.

Я опять здорова. — I am well again.

Я просматриваю — I look through

Я также люблю — I also like



Тематический словарь Topical Dictionary

ЛЮДИ PEOPLE

девочка – girl

женщина – woman (women)

мальчик – boy

мужчина – man (men)

ребенок – child, baby



СЕМЬЯ
FAMILY

бабушка – grandmother
(Granny)

брат – brother

внук – grandson

внучка – granddaughter

двоюродный/-ая

брат/сестра – cousin

дедушка – grandfather

дочь – daughter

дядя – uncle

мама – mother

папа – father

племянник – nephew

племянница – niece

прабабушка – great-grandmother

прадедушка – great-grandfather

сестра – sister

сын – son

тетя – aunt

зять – son-in-law

невестка – daughter-in-law

теща, свекровь – mother-in-law

тесть, свекор – father-in-law



ЧАСТИ ТЕЛА
PARTS OF THE BODY

брови — eyebrows	палец — finger (палец на
волосы — hair	ногах — toe)
глаза — eyes	плечо — shoulder
голова — head	подбородок — chin
грудь — chest	ресницы — eyelashes
губы — lips	рот — mouth
живот — stomach	рука — arm (кисть —
зуб(ы) — tooth (teeth)	hand)
колени — knee	спина — back
лицо — face	туловище — body
лоб — forehead	ухо — ear
локоть — elbow	шея — neck
нога — leg (стопа — foot)	щека — cheek
нос — nose	

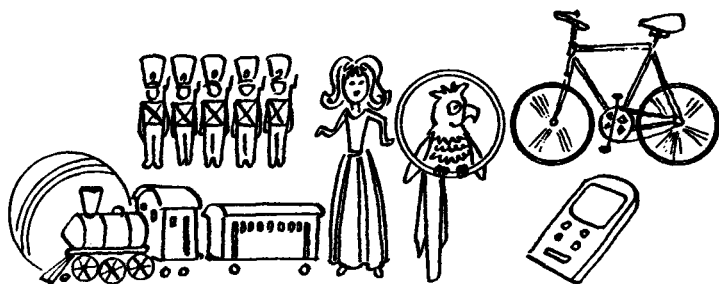


ИГРУШКИ
TOYS

альбом (для рисования) — sketch-book	велосипед — bicycle
барабан — drum	велосипед трехколесный — tricycle
ведерко — pail	

воздушный шар —
 balloon
 грузовик — lorry
 змей — kite
 качели — swing
 карусель — merry-go-
 round
 клоун — clown
 книга — book
 конструктор — мессано
 кубики — bricks
 кукла — doll
 лейка — watering-can
 лопатка — spade
 лошадка (*качалка*) —
 rocking-horse
 мелки (*цветные*) —
 crayons
 механическая машин-
 ка — mechanical car
 мяч — ball

обруч — hoop
 плюшевый мишка —
 teddy bear
 поезд — train
 ролики — roller skates
 самокат — scooter
 скакалка — skipping
 rope
 солдатики — soldiers
 цветные карандаши —
 coloured pencils
 юла — top

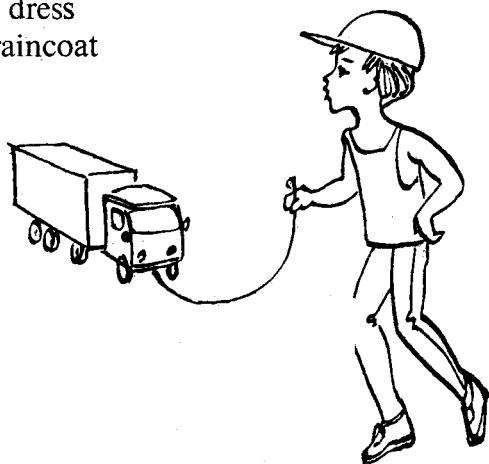


ОДЕЖДА
CLOTHES

бант — bow
босоножки — sandals
ботинки — boots
брюки — trousers
варежки — mittens
галстук — tie
джерпер — jumper
джинсы — jeans
жилет — waistcoat
колготки — tights
костюм — suit
кофта — blouse
куртка — jacket
лента — ribbon
носки — socks
пальто — coat
перчатки — gloves
платье — dress
плащ — raincoat

пуловер — pullover
рубашка — shirt
сандалии — sandals
сапоги — boots
свитер — sweater
туфли — shoes
футболка — T-shirt
шарф — scarf
шлепанцы — slipper
шляпа — hat
шорты — shorts
шуба — fur coat
чулки — stockings
юбка — skirt

зонтик — umbrella
сумка — bag



**ЖИВОТНЫЕ
ANIMALS**

баран — ram

белка — squirrel

верблюд — camel

волк — wolf

жираф — giraffe

заяц — hare

зебра — zebra

змея — snake

кенгуру — kangaroo

козленок — kid

корова — cow

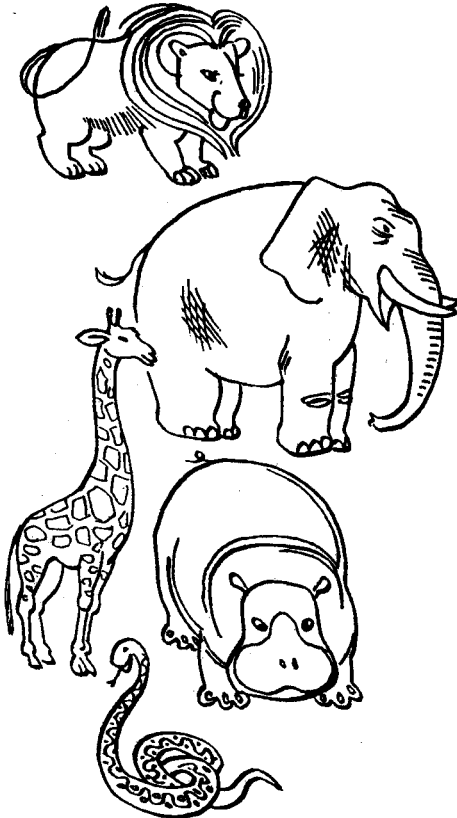
кошка — cat

крокодил — crocodile

кролик — rabbit

лев — lion

леопард — leopard



ТЕМАТИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ

лиса — fox

лошадь — horse

лягушка — frog

медведь — bear

мышь — mouse

носорог — rhinoseros

обезьяна — monkey

овца/ы — sheep

олень — deer

осел — donkey

рыба — fish

слон — elephant

собака — dog

теленок — calf

тигр — tiger

тюлень — seal

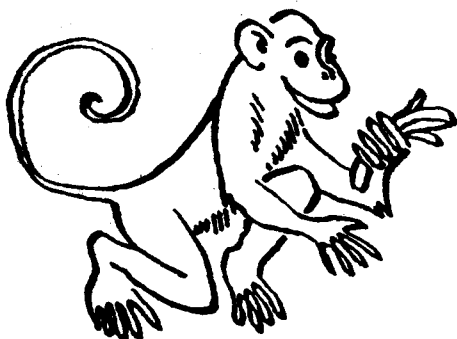
улитка — snail

хомяк — hamster

черепаха — turtle

щенок — puppy

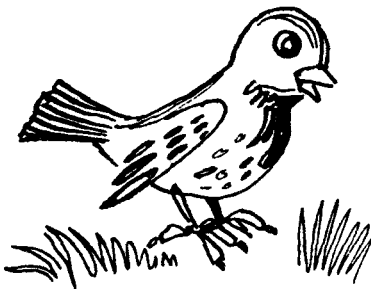
ягненок — lamb



ПТИЦЫ BIRDS

аист — stork
 воробей — sparrow
 ворона — crow
 голубь — pigeon
 гусь — goose
 дрозд — thrush
 дятел — woodpecker
 иволга — oriole
 жаворонок — lark
 индюк, индейка — turkey
 колибри — humming-
 bird
 курица — hen
 ласточка — swallow
 лебедь — swan
 малиновка — robin
 орел — eagle
 павлин — peacock
 петух — cock
 попугай — parrot
 синица — tomtit

сова — owl
 соловей — nightingale
 страус — ostrich
 сойка — jay
 утка — duck
 цыпленок — chicken
 ястреб — hawk



НАСЕКОМЫЕ И ПАУКИ
INSECTS AND SPIDERS

бабочка — butterfly

жук — beetle

комар — mosquito

кузнечик — grasshopper

моль — moth

муравей — ant

муха — fly

оса — wasp

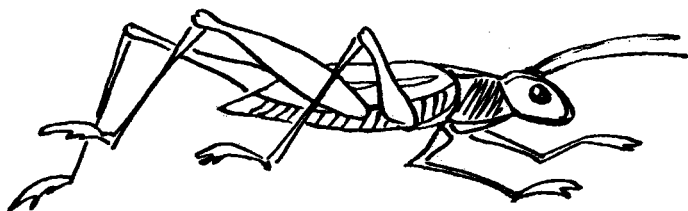
паук — spider

пчела — bee

паутина — spider's web

стрекоза — dragonfly

шмель — bumble-bee



РАСТЕНИЯ
PLANTS

ветка — branch

дерево — tree

корень — root

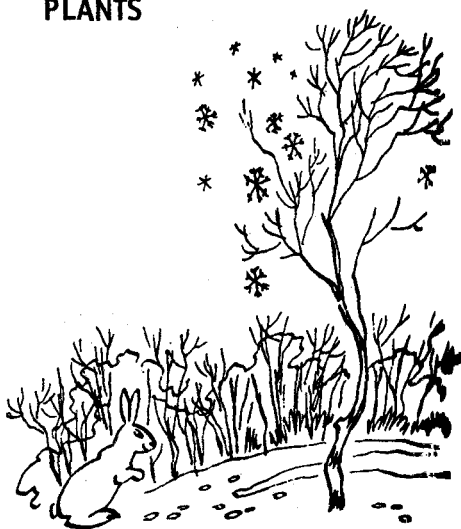
крона — crown

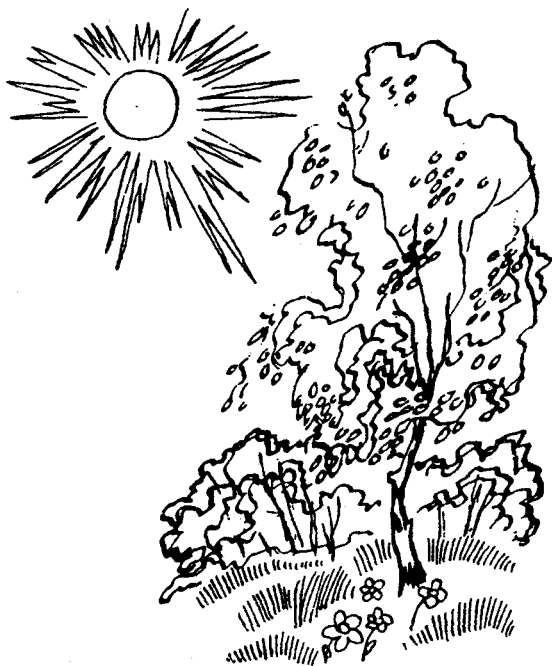
куст — bush

ствол — trunk

трава — grass

цветок — flower



ДЕРЕВЬЯ
TREES**акация** — acacia**береза** — birch**вяз** — elm**дуб** — oak**ива** — willow**ель** — fir-tree**клен** — maple**липа** — lime**осина** — aspen**рябина** — rowan**сосна** — pine-tree**тополь** — poplar**ясень** — ash

ЦВЕТЫ
FLOWERS

астра — aster
вазилек — cornflower
гвоздика — carnation
георгин — dahlia
гладиолус — gladiolus
жасмин — jasmine
колокольчик — bluebell
лилия — lily
мак — poppy
маргаритка — daisy
нарцисс — narcissus
нарцисс (желтый) —
daffodil

настурция — nasturtium
незабудка — forget-me-
not
ноготок — marigold
одуванчик — dandelion
пион — peony
подснежник — snowdrop
роза — rose
сирень — lilac
тюльпан — tulip
хризантема —
chrysanthemum
цинния — zinnia

ФРУКТЫ
FRUIT

абрикос — apricot
айва — quince
апельсин — orange
банан — banana
виноград — grapes
вишня — cherry
гранат — pomegranate
грейпфрут — grapefruit

груша — pear
киви — kiwi fruit
лимон — lemon
мандарин — tangerine
персик — peach
слива — plum
черешня — (white) cherry
яблоко — apple

ЯГОДЫ BERRIES

арбуз — water-melon
 брусника — cowberry
 (red whortleberry)
 дыня — melon
 ежевика — blackberry
 земляника — wild
 strawberry

клубника — strawberry
 клюква — cranberry
 крыжовник — gooseberry
 малина — raspberry
 смородина — currant

ОВОЩИ VEGETABLES

горох — peas
 капуста — cabbage
 баклажан — egg-plant
 кабачок — marrow
 картофель — potato(es)
 лук — onion
 огурец — cucumber
 морковь — carrot
 перец — capsicum
 редиска — radish
 помидор — tomato
 петрушка — parsley

редька — black radish
 репа — turnip
 свекла — beetroot
 салат — lettuce
 тыква — pumpkin
 укроп — dill
 фасоль, бобы — beans
 цветная капуста —
 cauliflower
 чеснок — garlic
 шпинат — spinach

ЕДА
FOOD

булочка — bun, roll
варенье — jam
вермишель — vermicelli
ветчина — ham
какао — cocoa
каша — porridge
колбаса — sausage
конфеты — sweets
кофе — coffee
курица — chicken

лапша — noodles
макароны — macaroni
масло — butter
мед — honey
молоко — milk
мясо — meat
говядина — beef
свинина — pork
телятина — veal



баранина — mutton

оладьи — pancakes

омлет — omelette

печенье — biscuits

пирог — pie

пюре — mashed potato

рис — rice

рыба — fish

салат — salad

сахар — sugar

сливки — cream

сметана — sour cream

сосиска — frankfurter

суп — soup

сыр — cheese

торт — cake

творог — curds

хлеб — bread

чай — tea

яичница — fried eggs

яичница (болтунья) —
scrambled eggs

завтрак — breakfast

ленч — lunch

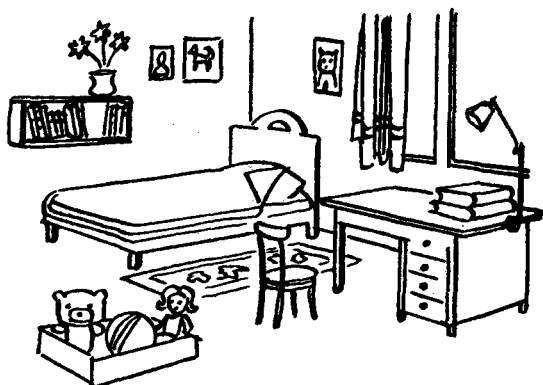
обед — dinner

ужин — supper



МЕБЕЛЬ
FURNITURE

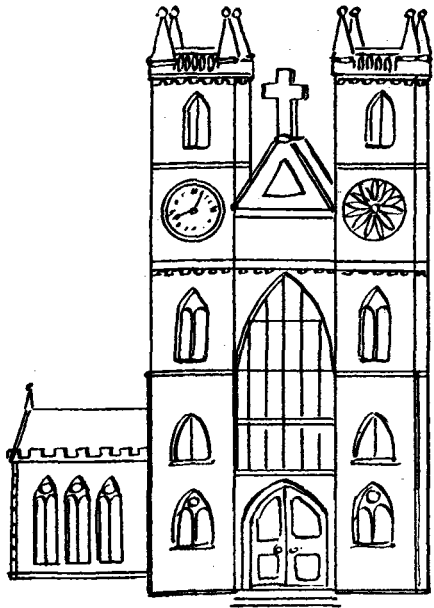
- буфет — sideboard
диван — divan
книжная полка — book-shelf
книжный шкаф — book-case
кровать — bed
кресло — armchair
лампа — lamp
письменный стол — writing-table, desk
софа — sofa
стол — table
стул — chair
торшер — standard lamp
тумбочка — bedside table
шкаф — wardrobe
- магнитофон — tape recorder
проигрыватель — record player
радиоприемник — radio-(set)
телевизор — TV(set)
- ванна — bath
духовка — oven
душ — shower
кран — tap
плита — stove
стиральная машина — washing machine
умывальник — washbasin
холодильник — refrigerator, fridge
- видеомагнитофон — video (VCR-recorder)



ДОМ HOUSE

балкон — balcony
 ванная комната — bath-
 room
 гараж — garage
 гостиная — sitting-room
 двор — yard
 дом — house
 забор — fence
 занавеска — curtain
 кабинет — study
 квартира — flat
 комната — room
 крыша — roof

кухня — kitchen
 лифт — lift
 лоджия — loggia
 окно — window
 пол — floor
 потолок — ceiling
 сад — garden
 спальня — bedroom
 стена — wall
 столовая — dining-room
 чердак — attic



КУХОННАЯ ПОСУДА
KITCHEN UTENSILS

блюдо — dish

блюдец — saucer

ваза — vase, bowl, fruit
bowl

вилка — fork

ложка — spoon

кастрюля — pan, pot

нож — knife

половник — ladle

сахарница — sugar-basin

сковорода — frying-pan

солонка — salt-cellar

тарелка — plate

стакан — glass

чайная ложка — tea
spoon

чашка — cup

салфетка — napkin

чайник — teapot

скатерть — table-cloth



ШКОЛА SCHOOL

глобус — globe

директор — headmaster

домашнее задание —
homework

доска (классная) —
blackboard

друг — friend

звонок — bell

карандаш — pencil

карта — map

класс — class

книга — book

книжная полка — book-
shelf

книжный шкаф —
bookcase

ластик — eraser

линейка — ruler

парта — desk

перемена — break

ручка — pen

словарь — dictionary

стол — table

стул — chair

тетрадь — copy-book

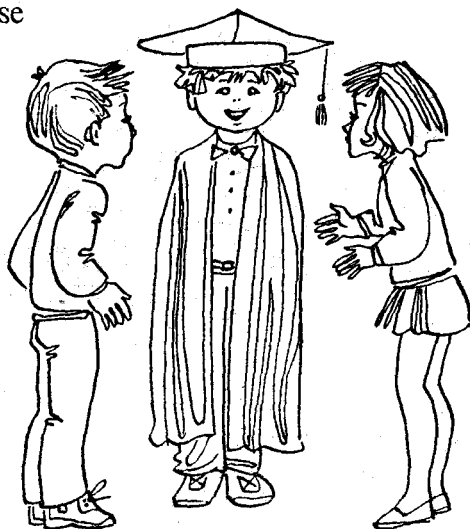
упражнение — exercise

урок — lesson

учебник — textbook

ученик — pupil

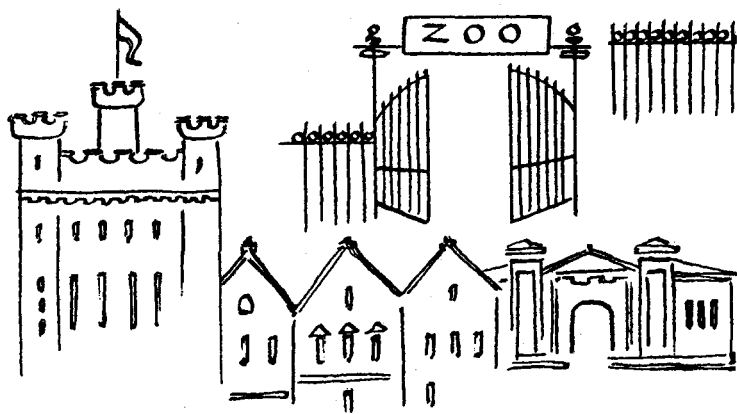
учитель — teacher



ГОРОД
CITY

аптека — drug store
(chemist's)
библиотека — library
больница — hospital
бульвар — boulevard
детский сад —
kindergarten
дом — house
здание — building
институт — institute
квартал — block
кинотеатр — cinema
ларек — stall
магазин — shop
памятник — monument

перекресток — crossroads
площадь — square
поликлиника —
polyclinic
рынок — market
светофор — traffic lights
собор — cathedral
театр — theatre
тротуар — pavement
улица — street
университет — university
церковь — church
школа — school
шоссе — highway



**ТРАНСПОРТ
TRANSPORT****автобус** – bus**велосипед** – bicycle**вертолет** – helicopter**грузовик** – lorry**корабль** – ship**машина** – car**метро** – Metro**мотоцикл** – motorbike**поезд** – train**электричка** – commuter
train**самолет** – plane**трамвай** – tram**троллейбус** – trolleybus

ПРОФЕССИИ
PROFESSIONS

актер — actor	продавец — salesman
актриса — actress	продавщица — saleswoman
архитектор — architect	рабочий, рабочая — worker
библиотекарь — librarian	строитель — builder
бухгалтер — accountant	ученый — scientist
водитель — driver	учитель, учительница — teacher
врач — doctor	художник, художница — artist
инженер — engineer	шахтер — miner
композитор — composer	
пианист, пианистка — pianist	
писатель, писательница — writer	



РУКОДЕЛИЕ NEEDLEWORK

вышивка — embroidery

вязание — knitting

вязание крючком —
crocheting

иголка — needle

катушка — spool

кружево — lace

крючок — hook

молния — zipper

наперсток — thimble

ножницы — scissors

нитки — thread

пряжа — yarn

пуговица — button

сантиметр — tape
measure

спицы — knitting needles

ткань — cloth



ИНСТРУМЕНТЫ
TOOLS

гайка — nut	паяльник — soldering iron
винт — screw	отвертка — screwdriver
гвоздь — nail	молоток — hammer
кусачки — cutting pliers	сверло — perforator
ключ гаечный — wrench, spanner	стамеска — chisel
дрель — drill	плоскогубцы — pliers

ЦВЕТА
COLOURS

бежевый — beige	синий — blue
белый — white	сиреневый — lilac
голубой — light blue, sky- blue	стальной — steel-blue
желтый — yellow	фиолетовый — violet
зеленый — green	черный — black
красный — red	светлый — light (light blue, light green)
коричневый — brown	темный — dark (dark blue, dark green)
малиновый — crimson	цвет — colour
оранжевый — orange	разноцветный — many- coloured
розовый — pink	
серый — grey	

Answer the following questions: Подсказка:

1. What colour is the sky? 1. Какого цвета небо?

B			E
---	--	--	---

2. What colour is the grass? 2. Какого цвета трава?

G				N
---	--	--	--	---

3. What colour is the sun? 3. Какого цвета солнце?

Y				W
---	--	--	--	---

4. What colour is the snow? 4. Какого цвета снег?

W			E
---	--	--	---

5. What colour is the rainbow? 5. Какого цвета радуга?

M				-	C						D
---	--	--	--	---	---	--	--	--	--	--	---

Name the professions:

Подсказка:

1. I can draw well.

I want to be an

1. художник

A				T
---	--	--	--	---

2. Pete can count well.

He wants to be an

2. бухгалтер

A								T
---	--	--	--	--	--	--	--	---

3. Jane can play piano well.

She wants to be a

3. пианистка

P					T
---	--	--	--	--	---

4. Mary can write stories well.

She wants to be a

4. писатель

W				R
---	--	--	--	---

5. I like to read books from the library. I want to be a

5. библиотекарь

L							N
---	--	--	--	--	--	--	---